

Si nous voulons faire revivre notre pays, appliquons-nous d'abord à bien orienter notre pensée.

Abbé de Poncheville

La Survivance

Organe officiel de l'Association Canadienne-Française de l'Alberta

Le malheur découvre à la jeunesse le néant de la vie; il révèle à la vieillesse la félicité du ciel.

Mme Swetchine

Vol. XIII

EDMONTON, ALBERTA—MERCREDI, LE 14 MAI, 1941

No 32

Orientation professionnelle

En marge d'un discours de S. E. le Délégué Apostolique

Au cours d'une allocution à l'Université Laval, le représentant du Pape en Canada, Son Exc. Mgr. I. Antonutti, a fait des remarques judicieuses sur le rôle des Canadiens français dans le domaine scientifique. (On trouvera le texte de cette conférence dans une autre édition.) En particulier, il a noté que dans l'industrie minière, et l'on pourrait ajouter en bien d'autres branches, on ne rencontre "presque jamais de Canadiens français parmi les techniciens et le personnel dirigeant."

Ce n'est pas la première fois que l'on entend pareille remarque; et malheureusement elle n'est que trop fondée. Bien longtemps on a agi comme si les professions libérales, médecine, droit, etc., étaient le seul débouché offert aux Canadiens français. Quant à l'agriculture, les vieilles méthodes routinières ont toujours eu peur des innovations scientifiques.

En conséquence, les Canadiens français ont brillé par leur absence dans l'industrie, le commerce, la finance; nous avons manqué de compétence en science agricole, minière, etc.

Encore aujourd'hui, si nous jetons un coup d'oeil autour de nous, nous remarquons que les nouveaux arrivés au pays sont plus pressés que nous à atteindre les premières places. Pourtant nos compatriotes ne sont pas plus dépourvus que les autres. Ce qu'il nous faut c'est, selon l'expression de Son Exc. le Délégué Apostolique, "de traduire nos légitimes aspirations en réalités concrètes."

Des réalités concrètes? C'est d'orienter nos jeunes vers les carrières où se trouve un avenir brillant: agronomes, ingénieurs, techniciens, etc. Nous trouverons sûrement chez les nôtres des jeunes ayant les aptitudes pour réussir. Les parents et les éducateurs ont en cela une mission à remplir: y sont-ils préparés? Voilà un important problème d'éducation qui découle des remarques de Son Exc. le Délégué Apostolique.

Méditons ces sages conseils et tirons-en profit.

P.-E. BRETON, O.M.I.

La mutualité

Sous le patronage du Comité Permanent de la Survivance Française, on tient à travers toute l'Amérique, en ce moment, la "Semaine de la Mutualité." Il est bon de s'arrêter un instant sur le sens de cet événement. Nous reproduisons en page 7, avec les commentaires de M. Yvonne Barbeau, un tableau de nos différentes sociétés mutualistes, catholiques et françaises. On comprendra facilement la force que ces mutualités représentent.

C'est une force au point de vue spirituel et social. S'inspirant de la doctrine sociale de l'Eglise catholique, ces sociétés nous protègent contre les organisations à caractère douteux. Elles nous offrent, en effet, des cadres solides, un esprit et une mentalité vraiment chrétienne; elles se montrent conformes à nos goûts et à nos aspirations.

Une autre force au point de vue national et économique. "Nous devons protéger notre vie économique," affirmait Son Eminence le Cardinal. N'empêchons pas les autres de vivre; mais nous avons le devoir de veiller à ce que les autres, non plus, ne nous empêchent point de vivre. "Voulons-nous survivre dans un milieu où la concurrence étrangère est si puissante? Organisons-nous au point de vue économique en renforçant, par notre appui, nos mutualités catholiques et françaises."

En un mot: il ne s'agit pas de faire la guerre, mais de nous protéger, en nous groupant même sur le terrain économique. Notre argent est une force: servons-nous en pour nous grandir.

P.-E. B.

Observatoire

La Liberté et le Patriote

Nos compatriotes du Manitoba et de la Saskatchewan ont réalisé, ces dernières semaines la fusion de leurs journaux. Un organe sera désormais publié à Winnipeg sous le nom de "La Liberté et le Patriote."

Depuis longtemps il était question de cette fusion. Mais dans une matière de cette importance, il fallait tout peser, prévoir les difficultés, mettre à point tous les rouages. La fusion est maintenant un fait accompli. Elle sera pour effet de compresser les dépenses, tout en facilitant un meilleur rendement à plus d'un point de vue.

Certains peuvent s'étonner que notre journal n'ait pas embêté le pas. Il en fut question et même des pourparlers ont eu lieu. Mais les circonstances ne nous ont pas permis d'aller plus avant. La fusion de notre journal est une chose; mais en fait nous serions heurtés à des difficultés de communications. Certaines parties de l'Alberta sont à mille milles de Winnipeg, lieu d'impression du nouveau journal. Les raccommodements des trains auraient augmenté les inconvénients dont nous aurions par là souffert, et nous n'aurions pu vraiment donner un bon service à nos abonnés. En plus d'un point, notre milieu diffère notablement. Voilà des considérations qui passent souvent inaperçues à ceux qui jugent de l'extérieur. Force nous est donc d'abandonner pour le moment ce projet de fusion.

Qu'on nous permette toutefois de relever ici un témoignage que nous rencontrons sous la plume de M. E. L'Escurieux, de l'Action Catholique: "Nos vaillants confrères de l'Ouest ont beaucoup de mérite à vivre et à faire tout le bien dont leur sont redevables nos compatriotes de l'Est bas tant au point de vue religieux que national. Ils sont nés dans la pauvreté, puis

vivent au milieu de toutes les difficultés accumulées devant eux par le manque de ressources, l'éparpillement de la population française, le nombre forcément restreint des familles où recrutent leurs abonnés.

Malgré cette situation défavorable, nos confrères ont le prix, l'intérêt et le service. Mais au prix de quels sacrifices!

Nous nous plaisons à le dire, les journaux français de l'Ouest sont de véritables sujets d'édification nationale pour les Canadiens français de la province-mère.

A nos compatriotes des autres provinces, nos meilleurs vœux de succès pour leur nouveau journal.

La classe de français par les jeux

Nos lecteurs se rappellent que nous avons attiré leur attention, il y a quelques semaines, sur une initiative de Sœur Aimée du Divin-Coeur, des Soeurs de l'Assomption: l'enseignement du français par les jeux.

Certains journaux ont fait écho à nos remarques. Ainsi le dernier numéro du "Travailleur" de Worcester, Mass., après avoir rappelé l'oeuvre des jeux français, écrit:

Nous sommes heureux de faire part à nos lecteurs que Sœur Aimée du Divin-Coeur des Soeurs de l'Assomption est la sœur de notre inlassable collaborateur Andréys et qu'elle est originaire de Southbridge, où elle compte encore une multitude de parents. Sœur Aimée du Divin-Coeur participe constamment à tous les mouvements de survivance française en Alberta; entre autres les concours de français qui ont ordinairement lieu dans toute cette vaste province de l'Ouest canadien. Félicitations cordiales! Puis-je-elle maintenant trouver des imitateurs et imitatrices dans toutes les écoles franco-américaines?

Des imitateurs, des imitatrices, voilà bien l'essentiel.

Notre Association entend elle aussi faire sa part pour la diffusion d'une initiative si prometteuse. A la dernière réunion de l'Exécutif de l'A.C.F.A., il fut résolu de faire connaître et de propager la méthode des jeux français dans toutes les écoles fréquentées par nos jeunes.

Nous souhaitons que les "jeux français" remportent partout le plus vif succès.

P.-E. B.

50 ANS



Son Exc. Mgr. E.-M. Buno, O.M.I., qui vient de célébrer son jubilé d'or sacerdotal.

NOTRE EFFORT DE GUERRE

Le "Times" de Londres le loue

LONDRES — Le "Times" de Londres écrit que l'effort de guerre du Canada est "magnifique." Il vante la détermination avec laquelle les Canadiens font face aux sacrifices qui leur sont imposés.

"Tout le monde est au courant, dit le journal, des magnifiques contributions du Canada en hommes et en matériel."

"Mais ce qu'on connaît le moins, mais qui devrait être apprécié tout autant, c'est la façon dont le Canada nous aide financièrement. Bien qu'il ait eu à faire face à la nécessité de trouver des sommes énormes pour financer l'effort de guerre canadien, le nouveau budget du Canada a réduit de façon substantielle les droits imposés sur les produits importés de Grande-Bretagne."

LONDRES — Selon des rapports qui parviennent à Londres, il y a une diète de main-d'oeuvre et de produits essentiels en Allemagne. Un Suédois déclare que la pénurie d'essence a réduit la circulation au minimum et que deux ou trois taxis seulement sont disponibles aux gares.

ECHOS DE VANCOUVER

Le Cercle français de l'Université

Le Cercle français de l'Université de la Colombie-Britannique donna au cours de 1940 — onze conférences aussi variées qu'intéressantes. Nous avons déjà dans les Echos de Vancouver relaté les neuf premiers programmes de l'année. Nous mentionnons très particulièrement la dixième conférence donnée par l'éminent professeur J.-A. Irving qui choisit pour sujet "La signification de Des cartes en Philosophie et en Psychologie. La onzième soirée clôtura par un banquet les activités du Cercle Français de l'Université. La sympathique Mlle S. Boyle fut conférencière ce soir-là.

L'association des dames de langue française

La soirée du 22 mars, sous les auspices de l'Association des Dames de langue française, remporta un beau succès.

Il y eut jeu de cartes, chant, musique. Les gagnants au jeu de cartes furent Mmes M. McKee, D. Bougie et M. Robitaille et J. Lefèvre. Les félicitations à Mme G. Lamoureux, la vaillante présidente qui se dévoue tant aux activités du Club.

Parmi nos militaires, qui sont au service outre mer — nous sommes heureux d'apprendre que Pierre Bougie qui a passé quelque temps à l'hôpital est en voie de guérison, ainsi que Frank Padock, genre de Mme M. Dery.

Wilfrid Deschamps et Robert LeRocque sont bien portants ainsi que Jean-Marie Stodgell qui vient d'arriver en Angleterre. Louis Delecluse qui était à la station de la marine à Esquimaut a été transféré à celle de Comox. Henri

Delecluse, qui était au camp d'aviation de St-Thomas, Ont., a été promu A. C. I et transféré à Saskatoon, Sask.

Alexandre Beaulieu, du Searchlight Battery, est stationné à l'île York, C.B.

Le Cercle français (de Gaule) "France quand même"

Le Cercle français (de Gaule) "France quand même" organisa une partie de cartes à la salle Canadian Legion pour la fête de la St. Patrick. Les profits de cette soirée allèrent grossir les fonds qui sont destinés à l'aide au général de Gaule et à ses vaillants soldats.

Le 10 mars, l'énergique présidente du Comité France-Canada, qui dirige le groupe auxiliaire du tricot pour l'aide au général de Gaule, avait organisé une partie de cartes qui eut un plein succès. Une vingtaine de tables furent occupées. Un tombola, la vente des bombons, etc., donnèrent un profit net de \$40.00.

Mme F.-W. Phillips et son groupe ont déjà fait au général de Gaule quatre envois de vêtements divers. Déjà sont arrivées directement du quartier du général de Gaule des lettres remerciant chaleureusement cette aide généreuse aux braves combattants français qui défient les teutons sous la bannière de Lorraine.

Le Club Montcalm

Le banquet mensuel eut lieu le 9 mars au Montcalm, réunissant comme toujours un grand nombre d'amis heureux d'avoir cette occasion de se rencontrer et de jouir de cette atmosphère très française.

Au dessert on chanta en chœur les belles chansons de chez nous — A la

L'EGLISE ET LES SCIENCES

Discours prononcé par Son Exc. Mgr. Antonutti au banquet d'inauguration de l'Ecole des Mines de l'Université Laval

LA POSITION INFÉRIEURE DES C-FRANÇAIS

Vous me permettez de remercier bien cordialement Monseigneur le Recteur de l'Université qui nous invitait à ce "convivium" avec sa bonne grâce souriante, nous fait pénétrer dans la mine précieuse de la courtoisie québécoise, pour nous disposer à cet autre banquet scientifique qui marquera tout à l'heure l'inauguration officielle de l'Ecole des Mines de l'Université Laval.

J'ai lu, quelque part, que Jacques Cartier avait donné le nom de Cap Diamant au promontoire de Québec. La Chronique ajoute qu'il avait pris des lingots de pyrite de fer pour du carbone cristallisé. C'est là, je suppose, une des premières indications du programme minier des pionniers du Canada, qui prévoyait et convoitait les richesses de ce pays.

Les Canadiens français

Cependant les héritiers de Jacques Cartier n'ont pas eu, paraît-il, la part qui semblait leur appartenir dans l'exploitation de ces richesses. Au cours de mes voyages dans cet immense pays, j'ai visité les mines de Dawson, dans le Yukon, de Fort McMurray, dans le Mackenzie Nord, et tant d'autres, jusqu'à celles de Val d'Or dans l'Ontario, et j'ai été surpris de ne trouver presque jamais des Canadiens français parmi les techniciens et le personnel dirigeant. Un ancien ministre des Mines de l'Ontario, l'hon. Paul Leduc, en donnait quelques explications, au cours d'une conférence prononcée à Montréal: "Si les Canadiens français, disait-il, ne s'occupent pas des hautes positions dans l'industrie minière, la cause est qu'ils n'ont pas dirigé leurs études de manière à les y préparer."

(suite à la page 3)

JUBILE D'OR DE SON EXC. MGR BUNOZ, O.M.I.

La célébration a eu lieu à Prince-Rupert, le 30 avril dernier

Dans sa pro-cathédrale de Prince-Rupert, Son Exc. Mgr. Emile-Marie Buno, O.M.I., vicaire apostolique de Yukon, a célébré, le 30 avril dernier, les 50 ans de sa vie sacerdotale. Le vénéré jubilaire chanta une grande messe pontificale d'actions de grâce, au cours de laquelle Son Exc. Mgr. J.-L. Coudert, O.M.I., coadjuteur, prononça l'allocution de circonstance.

Parmi les dignitaires présents on remarquait le R. P. A. Demoyers, assistant-général de la congrégation des Oblats à Rome, le T. R. P. H. Routhier, provincial des Oblats de l'Alberta, ainsi que de nombreux missionnaires venus de tout le Vicariat du Yukon. Plusieurs communautés religieuses s'étaient fait représenter: les RR. SS. Sainte-Anne de Smithers et Dawson, les RR. SS. Saint-Joseph de Rupert, les RR. SS. de l'Enfant-Jésus de Lejac, les RR. SS. de la Providence de Vanderhoof.

Au cours de son sermon, Son Exc. Mgr. Coudert fit ressortir la beauté et la puissance du sacerdoce, à l'auel, au confessional, en chaire. Puis il rappela comment pendant un demi-siècle le vénéré pasteur du Vicariat s'est voué à cette œuvre sacerdotale, dans les régions du Nord-Ouest canadien. Il termina en présentant au jubilaire les hommages de tous.

Le 1er mai à Paris

PARIS — La capitale a été très fervente la fête nationale du 1er mai. A Notre-Dame, le cardinal Suhard, archevêque de Paris, présida un service d'adoration auquel assistaient 200 jeunes gens et filles porteurs l'attribut de leur métier. Dans les rues, de nombreux marchands improvisés offraient le traditionnel brin de muguet. L'après-midi "le rassemblement national" organisa une grande manifestation.

LES ETATS-UNIS NE FLANCHERONT PAS

Ils ne permettront pas que leurs armes aillent au fond de l'Atlantique

WASHINGTON — Le secrétaire de la guerre, Henry L. Stimson, a proposé que la marine des Etats-Unis protège les armes et les munitions expédiées à la Grande-Bretagne. Il a averti l'Allemagne que les Etats-Unis "ne flancheront pas et ne permettront pas que ces armes et ces munitions aillent au fond de l'Atlantique."

"Nous avons pris définitivement notre place derrière les démocrates en guerre et contre les agresseurs dans la défense de notre liberté," a-t-il déclaré.

"Si aujourd'hui notre flotte doit protéger les routes suivies par nos munitions à la Grande-Bretagne, elle rendra au pays et à la sauvegarde de l'indépendance américaine un grand service comme elle n'en a jamais rendu dans toute sa glorieuse

L'ELECTION DE EDMONTON-EST

Mme Cora-T. Casselman, veuve de F.-C. Casselman, M.P., est choisie candidate.

toire politique d'Edmonton-Est, une Pour la première fois dans l'histoire, Mme Cora-T. Casselman, épouse de feu F.-C. Casselman, député libéral aux Communes, a été choisie candidate dans l'élection complémentaire de juin. Elle avait un adversaire dans la personne du libéral George B. McLeod, mais celui-ci, après avoir accepté le choix de la convention, proposa que ce choix fut ratifié à l'unanimité.



bien du bon sens.

"D'abord on aura moins de jalousie. Vous savez comment autrui les gens Buick venant faire accourir et regarder les petites Ford avec des airs de dédain. Elles ont fini de faire leurs grosses dans, avec toutes leurs belles parures de ferrailles."

En diminuant le nombre des machines, on va en même temps donner aux chevaux l'occasion de gagner leur vie honnêtement. Sans compter que ça va épargner bien des casages de gueule."

Si j'étais le gouvernement, je ferais disparaître complètement les autos. Comme ça on n'aurait plus ces parades de bière en machines, plus de promenades au clair de la lune, plus de dépenses de gasoline, plus de taxes... Et les animaux pourraient courir les routes sans risque de se faire écraser."

Le gouvernement vient aussi de faire une descente dans la poche du contribuable, et il a fait main basse sur une coupe de poignée de "trente sous." Ils appellent cela les "nouveaux taxes", ou si vous aimez un mot plus chic: le budget.

Comme de raison y en a qui sont pas contents parce que le gouvernement les "soulage". Pour moi, ils ont tort de chialer. Quand le gouvernement aura pris leur dernière "cenne", ils n'auront plus à payer de taxes. Ils devraient bien comprendre le bon sens, bonté! "

"Si la guerre continue le moins, c'est facile de deviner ce qui s'en vient: plus de récolte, plus de machines, plus d'argent, plus de monde sur la bonne terre. Ce sera là l'œuvre des hommes. On si vous préférez: ce sera la civilisation des brutes succédant à une civilisation bête."

Le GOFFEUR

DIME DELIVERY

Service de camions et de bicyclettes. Service court, rapide, économique.
Tél.: 28125-28127 10109-102 rue

— ASHDOWN —

Un plus grand nombre de fermiers se serviront de DESINFECTANTS pour leur grain cette année

Renseignez-vous auprès de votre marchand local des mérites du "LUNASAN" — le nouveau composé anglais pour traiter le grain (convoyé par la marine anglaise). Il est excellent pour l'avoine, le blé, l'orge, les patates et les pois.

THE
J. H. ASHDOWN
HARDWARE CO.
LIMITED

HOTEL GRAND

(Ancien Richelieu)
Coin de 103e Ave et 103e Rue
Confort ultra-moderne
Chambres avec ou sans bain
Rendez-vous des Canadiens

ARTICLES DE SPORT

Fusils, carabines, cartouches
— Tout à prix modérés —

Uncle Ben's Exchange

Fondé en 1912
Téléphone 22057 Edmonton

En vente
Rue principale

LES LORTIE

par M. Edouard BAUDRY
Prix 0.75
S'adresser aux
Éditions Bernard Valiquette,
1564, rue Saint-Denis, Montréal

Lisez et faites lire
la Survivance.

Service de renseignements pour la radio-ouest-française, Société Radio-Canada, CBK, Watrous, Sask.
6 mai 1941

J.-François PELLETER

LA RUE PRINCIPALE

LES LORTIES

par Edouard BAUDRY

XVII

Rencontre au bord de l'eau

Le chef Langlois reprit monstre Bernard et Marcel avec cette amabilité un peu bourrue qui lui était coutumière. Il écouta leurs doléances, prit quelques notes, promit de faire exécuter autour d'eux une surveillance active et, appelé par d'autres affaires plus importantes à ses yeux, les mit gentiment mais fermement à la porte.

En novembre, le soleil qui se ressentait sans doute de la fatigue de ses longues journées d'été, éprouva le besoin de se coucher tôt. Et lorsqu'il ne fut pas encore cinq heures quand Marcel, lui pensait, les poings serrés au fond de ses poches, s'asseyait au bord du fleuve pour rouler, loin des larmes, des pensées plutôt sombres, l'astre-roi avait plus qu'il n'avait disparu à l'horizon. Comme tous ceux qui ont su s'imaginer avoir à se plaindre de l'existence, Marcel rêvait à de lointains rivages. Cette eau qui coulait à ses pieds, qu'éveillaient une force d'arrêt, qui s'en allait toujours plus vite, semblait-il, entre les rives de plus en plus écartées du fleuve, lui faisait envie. Ce ne pouvait-il, comme elle, avec cette même indifférence des paysages environnants, s'en aller loin, bien loin? Ou allait-elle cette eau sur laquelle, avant de disparaître pour la nuit, le soleil jette des reflets d'or? S'il avait pu, lui, son sort à ce lui de n'importe laquelle de ces vagues minuscules, ou aurait-il finalement été échoué? Sur quelle plage ensoleillée, sur quel rocher abrupt, sur quelle roide banquette, au bord de quel aride désert ou dans quel port grouillant de vie? Là-bas, entre les bouées rouges et noires qui marquaient le chenal, un paquebot parut.

mentant sur les livres de Marcel qui, comme tous les rivières du St-Laurent, avait appris à reconnaître les caractéristiques des bâtiments des différentes compagnies de navigation, ces simples mots:

— Un "Duchess".

Le transatlantique, qui avait quitté Montréal quelques heures auparavant, venait de Québec, le golfe et l'Atlantique. Ah! comme il eut, ce pauvre Marcel, voulu se voir à bord! Même sans bagages, même sans argent, il eut préféré, tant la détresse de son âme était grande, l'angoisse de l'expérimentation à la méchanceté impitoyable de ses concitoyens.

Raque, la sirène du "Duchess" hulula trois fois. Pour Marcel, ce furent comme trois appels auxquels il n'eut pas le pouvoir de répondre. Il sentit, à la gorge, cette étreinte qui précède le sanglot. Et il aurait pleuré, pleuré sans retenue comme un enfant blessé, si soudain, par-dessus son épaule, le vent ne lui avait apporté des mots.

— Bonjour Marcel.

Il sursauta, fit un effort violent pour retener le sanglot qui montait, se retourna vers la voix, et vit, balné par les derniers rayons du soleil, un frais visage de jeune fille.

— Je t'ai fait peur? fit la voix.

— Mais non, Fernande, pas du tout. Seulement je n'avais pas entendu venir.

— Ça ne m'étonne pas; tu te gênes l'air d'une statue. Je... je ne t'aurais pas vu moi-même?

— Mais non, au contraire.

Il y eut un silence. La jeune fille semblait attendre quelque chose qui ne vint pas. Dans la lumière diffuse de cette fin d'après-midi d'été, Marcel la vit rougir; il eut conscience de son embarras, il eut le désir de

la dire. Ce fut elle qui, la première, trouva une banalité à exprimer:

— Ça va bien?

— Pas mal, je te remercie.

— Tant mieux.

De nouveau le silence tomba entre eux. Cette fois pourtant, ce fut Marcel qui l'empêcha de s'apaiser.

— Et... et toi?

— Oh! moi aussi, ça va bien.

— Eh bien, tant mieux.

Une fois encore, elle sembla attendre quelque chose, une fois encore, elle sembla attendre quelque chose, une fois encore, elle sembla attendre quelque chose.

— Mais, quand tu n'as rien à dire, ça va-t-il?

— Ça va-t-il? Ça va-t-il? Ça va-t-il?

— Ça va-t-il? Ça va-t-il? Ça va-t-il?

RADIO

CBK, Watrous, Sask. — Emissions françaises et bilingues pour la semaine du 14 au 21 mai 1941

MERCREDI — 14 MAI

9 h. 15 matin — Radio-Journal

1 h. 03 soir — Récital (probable). Fleurette Beauchamp, pianiste.

2 h. 30 soir — Allocution et bénédiction pascales de Sa Sainteté, le pape Pie XII (retranscription de la version française).

4 h. 45 soir — Récital, Anna Malenfant, contralto.

7 h. 00 soir — "Sérénade Pour Cordes."

JEUDI — 15 MAI

9 h. 15 matin — Radio-Journal.

1 h. 03 soir — Récital, Adrien Lechance, baryton.

VENREDI — 16 MAI

9 h. 15 matin — Radio-Journal.

1 h. 03 soir — Récital (probable). Alexander Brödt, violoniste.

2 h. 30 soir — Série "Un Homme et son Pêche", radio-roman de Claude-Henri Grignon, épisode 13. On se demande souvent pourquoi Donalda accepta d'épouser Séraphin, homme dont le caractère est tout l'opposé du sien; mais auraient-ils quelque chose en commun dans leur passé? — Nous irons aussi faire un tour chez Alexis, et le voir aux prises de nouveau avec des difficultés pécuniaires.

SAMEDI — 17 MAI

9 h. 15 soir — Parfane des Canadian Grenadier Guards sous la direction du capitaine J.-J. Gagnier; quatorze des Canadiens Impériaux.

8 h. 30 soir — Série "Le Théâtre Classique", 5e émission: "Cinna" de Pierre Corneille.

Dimanche — 18 MAI

9 h. 15 soir — Parfane des Canadian Grenadier Guards sous la direction du capitaine J.-J. Gagnier; quatorze des Canadiens Impériaux.

8 h. 30 soir — Série "Le Théâtre Classique", 5e émission: "Cinna" de Pierre Corneille.

LUNDI — 19 MAI

9 h. 15 matin — Radio-Journal.

1 h. 03 soir — Récital (probable).

MARDI — 20 MAI

9 h. 15 matin — Radio-Journal.

1 h. 03 soir — Récital (probable).

2 h. 30 soir — Louis Francoeur dans ses commentaires hebdomadaires en marge de la situation internationale.

Service de renseignements pour la radio-ouest-française, Société Radio-Canada, CBK, Watrous, Sask.
6 mai 1941

J.-François PELLETER

LE THEATRE CLASSIQUE: CINNA

Dimanche, le 18 mai 1941, 8 h. 30 à 9 h. 30 mont.

Corneille a tiré son sujet d'un passage de Sénèque "sur la clémence".

Il a inventé les personnages d'Emilie et de Maxime, descendant de Pompée, est entraîné dans une conspiration contre l'empereur Auguste par Emilie dont il est épris. C'est celle-ci veut venger la mort de son père Toranius qui périt dans les proscriptions oratoires jadis par l'empereur. Or, Emilie a été élevée par Auguste comme si elle avait été sa propre fille. Ce qui ne la empêche de promettre sa main à celui qui assassinera l'empereur.

Cependant, Auguste songe à abdiquer. Et il consulte à ce sujet Cinna et Maxime qui sont les chefs de la conjuration. Cinna qui veut abattre Auguste lui conseille de conserver le trône. Cela, à la grande surprise de Maxime qui ignore les vrais sentiments de son complice. Maxime veut rendre à Rome sa liberté sans verser de sang. Cinna prétend, lui, qu'il ne suffit pas que Rome soit libre. L'empereur doit mourir pour payer ses crimes. Mais, Maxime, en apprenant que Cinna conspire un attentat par amour pour Emilie, le dénonce sans plus tarder à Auguste. "L'empereur vivement frappé par cette nouvelle exprime dans un monologue célèbre ses angoisses, ses remords et ses hésitations." Il fera donc venir Cinna, le confondra puis recevra d'Emilie elle-même l'aveu de son ingratitude. Puis il constatera que lui aussi Maxime, l'a trompé. Alors, gélant au-dessus de la haine et de la vengeance, il pardonne à ceux qui ont résolu sa mort, prenant ainsi une résolution d'autant plus grande et d'autant plus admirable que le crime était plus odieux et que le pardon a été complet.

Auguste, principal personnage de cette tragédie, exalta la clémence et nous fera voir qu'il est ainsi plus louable, plus grand, plus généreux de se vaincre soi-même et de triompher de ses instincts.

On a tour à tour acclamé ou condamné Cinna. Les critiques d'hier et d'aujourd'hui s'accordent à faire ressortir les qualités du style, l'élevation de la pensée, le développe-

ment de l'œuvre. Quelques critiques cependant suivant l'exemple de Fénelon et de la Bruyère, signalent une certaine exagération "dans l'héroïsme de la volonté".

Les rôles ont été distribués dans l'ordre suivant:

Auguste... Pierre Durand

Emilie... Rita Riddes

Cinna... Jacques Auger

Livie... Marie Lambert

Sylvie... Judith Jasmin

Directeur artistique... Jacques Auger

Adaptation radiophonique, J. Desprez (madame Laurette Auger).

J.-F. P.

VANCOUVER

(suite de la page 1)

claire fontaine, Marianne s'en va au moulin. Le petit navire, Le Madelon, Gai Ion la, gai le roder. Babel-vous planter les choux. Ce dernier avec forces gestes, ce qui amusa beaucoup l'auditoire. Mlle Scheffer, Gagnon et Lévesque en une série d'histoires pour rire, divertirent les convives.

Mlle Clémence de la Giroday, accompagnée au piano par Keith Kimball, charma les invités avec sa joie de voix de soprano. Elle chanta l'air de Mielia, "Je dis que ten ne mépraises" de l'opéra de Faust de Gounod, et la Gavotte de Mignon.

M. et Mme Rheaume Divilto de Québec, présents au banquet, se déclarèrent aussi surpris qu'enchantés de nos activités françaises à Vancouver. Notre climat semi-tropical leur a plu beaucoup et ils se promettent de revenir dans ce région pour d'agréables vacances et de faire mieux connaître à leurs parents et amis les avantages considérables de la Côte du Pacifique.

L'Alliance Française

L'Alliance Française présente le 12 mars le célèbre monologiste français André Frère dans une soirée de gala à la Salle Artée de l'hôtel George.

Les profits de cette soirée destinés aux œuvres de l'Alliance Française et Belge de la Croix Rouge Canadienne.

La salle contenant 200 personnes fut vite remplie et nombre de places furent trouvées difficilement.

Plusieurs représentants du Corps Consulaire et de notre Université représentèrent par leur présence l'écrit de cette soirée.

Le distingué et sympathique pianiste, Ira Swartz, ouvrit le programme de cette inoubliable soirée avec le Prélude en Fa de Chopin et l'étude en Do mineur de Chopin. Dans ces morceaux choisis, Ira Swartz révéla l'âme sensible et passionnée du po-

te du piano. En contraste de l'époque romantique, Ira Swartz choisit deux œuvres modernes, Reflets dans l'eau de Debussy, et La mer de Palmgren.

Il souleva des tonnerres d'applaudissements justement mérités pour son interprétation délicate de ces œuvres immortelles.

André Frère, très connu tant en Angleterre qu'en France, a atteint une réputation enviable au cours de ces douze dernières années comme membre éminent de la troupe Pitoeff. Il a aussi joué pendant deux ans au théâtre français de New-York. Il y a un an, par le fait de la guerre, André Frère décida d'émigrer et de produire lui-même ses programmes dans des formes de monologues. Cet art difficile ne s'acquiert qu'après une longue expérience du théâtre et de deux innés. Ce jeune artiste vient de compléter une tournée triomphale aux États-Unis et fut présenté au public canadien à Montréal, Québec, Sherbrooke, Winnipeg, Victoria, Regina, etc. Pour son programme à Vancouver il avait choisi quatre monologues: "Un Voleur de Campagne", "Une Soirée Dansante", "Rue de la Paix", "Le Choix d'une Cravate". Ces quatre pièces modernes d'un charme charmant et d'un sens psychologique très vrai amusa fort M. et Mme Divilto.

Il est facile, écrit M. Montpetit dans son introduction de décrire ces grands pays, de louer ou de blâmer ses auteurs; il est plus difficile d'expliquer le peuple américain. Les sociologues réduisent la complexité du problème et quelques-uns, au moment d'entreprendre la tâche, se demandent même s'il existe un peuple américain ou, tout au moins, si les masses qui le composent se réduisent à l'analyse.

"Or, le Canada est, sous plusieurs aspects, un décalage des États-Unis. Une aventure identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

"Mon dessin se borne à marquer quelques rapports entre les États-Unis et le Canada français. Si l'un des termes: qu'est-ce que les États-Unis? est compliqué, l'autre est stupide. Le groupe canadien-français est resté homogène. Son unité remarquable est vieille de trois siècles, ce qui compte en Amérique. Ses traits sont nets. Il forme un pivot de comparaison.

Ce simple passage suffira amplement à montrer tout l'intérêt d'une telle aventure. Identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

Il est facile, écrit M. Montpetit dans son introduction de décrire ces grands pays, de louer ou de blâmer ses auteurs; il est plus difficile d'expliquer le peuple américain. Les sociologues réduisent la complexité du problème et quelques-uns, au moment d'entreprendre la tâche, se demandent même s'il existe un peuple américain ou, tout au moins, si les masses qui le composent se réduisent à l'analyse.

"Or, le Canada est, sous plusieurs aspects, un décalage des États-Unis. Une aventure identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

"Mon dessin se borne à marquer quelques rapports entre les États-Unis et le Canada français. Si l'un des termes: qu'est-ce que les États-Unis? est compliqué, l'autre est stupide. Le groupe canadien-français est resté homogène. Son unité remarquable est vieille de trois siècles, ce qui compte en Amérique. Ses traits sont nets. Il forme un pivot de comparaison.

Ce simple passage suffira amplement à montrer tout l'intérêt d'une telle aventure. Identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

Il est facile, écrit M. Montpetit dans son introduction de décrire ces grands pays, de louer ou de blâmer ses auteurs; il est plus difficile d'expliquer le peuple américain. Les sociologues réduisent la complexité du problème et quelques-uns, au moment d'entreprendre la tâche, se demandent même s'il existe un peuple américain ou, tout au moins, si les masses qui le composent se réduisent à l'analyse.

"Or, le Canada est, sous plusieurs aspects, un décalage des États-Unis. Une aventure identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

"Mon dessin se borne à marquer quelques rapports entre les États-Unis et le Canada français. Si l'un des termes: qu'est-ce que les États-Unis? est compliqué, l'autre est stupide. Le groupe canadien-français est resté homogène. Son unité remarquable est vieille de trois siècles, ce qui compte en Amérique. Ses traits sont nets. Il forme un pivot de comparaison.

Ce simple passage suffira amplement à montrer tout l'intérêt d'une telle aventure. Identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

Il est facile, écrit M. Montpetit dans son introduction de décrire ces grands pays, de louer ou de blâmer ses auteurs; il est plus difficile d'expliquer le peuple américain. Les sociologues réduisent la complexité du problème et quelques-uns, au moment d'entreprendre la tâche, se demandent même s'il existe un peuple américain ou, tout au moins, si les masses qui le composent se réduisent à l'analyse.

"Or, le Canada est, sous plusieurs aspects, un décalage des États-Unis. Une aventure identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

"Mon dessin se borne à marquer quelques rapports entre les États-Unis et le Canada français. Si l'un des termes: qu'est-ce que les États-Unis? est compliqué, l'autre est stupide. Le groupe canadien-français est resté homogène. Son unité remarquable est vieille de trois siècles, ce qui compte en Amérique. Ses traits sont nets. Il forme un pivot de comparaison.

Ce simple passage suffira amplement à montrer tout l'intérêt d'une telle aventure. Identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

Il est facile, écrit M. Montpetit dans son introduction de décrire ces grands pays, de louer ou de blâmer ses auteurs; il est plus difficile d'expliquer le peuple américain. Les sociologues réduisent la complexité du problème et quelques-uns, au moment d'entreprendre la tâche, se demandent même s'il existe un peuple américain ou, tout au moins, si les masses qui le composent se réduisent à l'analyse.

"Or, le Canada est, sous plusieurs aspects, un décalage des États-Unis. Une aventure identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

"Mon dessin se borne à marquer quelques rapports entre les États-Unis et le Canada français. Si l'un des termes: qu'est-ce que les États-Unis? est compliqué, l'autre est stupide. Le groupe canadien-français est resté homogène. Son unité remarquable est vieille de trois siècles, ce qui compte en Amérique. Ses traits sont nets. Il forme un pivot de comparaison.

Ce simple passage suffira amplement à montrer tout l'intérêt d'une telle aventure. Identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

Il est facile, écrit M. Montpetit dans son introduction de décrire ces grands pays, de louer ou de blâmer ses auteurs; il est plus difficile d'expliquer le peuple américain. Les sociologues réduisent la complexité du problème et quelques-uns, au moment d'entreprendre la tâche, se demandent même s'il existe un peuple américain ou, tout au moins, si les masses qui le composent se réduisent à l'analyse.

"Or, le Canada est, sous plusieurs aspects, un décalage des États-Unis. Une aventure identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

"Mon dessin se borne à marquer quelques rapports entre les États-Unis et le Canada français. Si l'un des termes: qu'est-ce que les États-Unis? est compliqué, l'autre est stupide. Le groupe canadien-français est resté homogène. Son unité remarquable est vieille de trois siècles, ce qui compte en Amérique. Ses traits sont nets. Il forme un pivot de comparaison.

Ce simple passage suffira amplement à montrer tout l'intérêt d'une telle aventure. Identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

Il est facile, écrit M. Montpetit dans son introduction de décrire ces grands pays, de louer ou de blâmer ses auteurs; il est plus difficile d'expliquer le peuple américain. Les sociologues réduisent la complexité du problème et quelques-uns, au moment d'entreprendre la tâche, se demandent même s'il existe un peuple américain ou, tout au moins, si les masses qui le composent se réduisent à l'analyse.

"Or, le Canada est, sous plusieurs aspects, un décalage des États-Unis. Une aventure identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

"Mon dessin se borne à marquer quelques rapports entre les États-Unis et le Canada français. Si l'un des termes: qu'est-ce que les États-Unis? est compliqué, l'autre est stupide. Le groupe canadien-français est resté homogène. Son unité remarquable est vieille de trois siècles, ce qui compte en Amérique. Ses traits sont nets. Il forme un pivot de comparaison.

Ce simple passage suffira amplement à montrer tout l'intérêt d'une telle aventure. Identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

Il est facile, écrit M. Montpetit dans son introduction de décrire ces grands pays, de louer ou de blâmer ses auteurs; il est plus difficile d'expliquer le peuple américain. Les sociologues réduisent la complexité du problème et quelques-uns, au moment d'entreprendre la tâche, se demandent même s'il existe un peuple américain ou, tout au moins, si les masses qui le composent se réduisent à l'analyse.

"Or, le Canada est, sous plusieurs aspects, un décalage des États-Unis. Une aventure identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

"Mon dessin se borne à marquer quelques rapports entre les États-Unis et le Canada français. Si l'un des termes: qu'est-ce que les États-Unis? est compliqué, l'autre est stupide. Le groupe canadien-français est resté homogène. Son unité remarquable est vieille de trois siècles, ce qui compte en Amérique. Ses traits sont nets. Il forme un pivot de comparaison.

Ce simple passage suffira amplement à montrer tout l'intérêt d'une telle aventure. Identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

Il est facile, écrit M. Montpetit dans son introduction de décrire ces grands pays, de louer ou de blâmer ses auteurs; il est plus difficile d'expliquer le peuple américain. Les sociologues réduisent la complexité du problème et quelques-uns, au moment d'entreprendre la tâche, se demandent même s'il existe un peuple américain ou, tout au moins, si les masses qui le composent se réduisent à l'analyse.

"Or, le Canada est, sous plusieurs aspects, un décalage des États-Unis. Une aventure identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

"Mon dessin se borne à marquer quelques rapports entre les États-Unis et le Canada français. Si l'un des termes: qu'est-ce que les États-Unis? est compliqué, l'autre est stupide. Le groupe canadien-français est resté homogène. Son unité remarquable est vieille de trois siècles, ce qui compte en Amérique. Ses traits sont nets. Il forme un pivot de comparaison.

Ce simple passage suffira amplement à montrer tout l'intérêt d'une telle aventure. Identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

Il est facile, écrit M. Montpetit dans son introduction de décrire ces grands pays, de louer ou de blâmer ses auteurs; il est plus difficile d'expliquer le peuple américain. Les sociologues réduisent la complexité du problème et quelques-uns, au moment d'entreprendre la tâche, se demandent même s'il existe un peuple américain ou, tout au moins, si les masses qui le composent se réduisent à l'analyse.

"Or, le Canada est, sous plusieurs aspects, un décalage des États-Unis. Une aventure identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

"Mon dessin se borne à marquer quelques rapports entre les États-Unis et le Canada français. Si l'un des termes: qu'est-ce que les États-Unis? est compliqué, l'autre est stupide. Le groupe canadien-français est resté homogène. Son unité remarquable est vieille de trois siècles, ce qui compte en Amérique. Ses traits sont nets. Il forme un pivot de comparaison.

Ce simple passage suffira amplement à montrer tout l'intérêt d'une telle aventure. Identique, il résulte des mêmes artifices. Si bien qu'on peut aussi se demander s'il existe un peuple canadien, puisque, constitué de la même façon que les États-Unis, il a connu, avec moins de diversité et de force, les mêmes chances de formation et de croissance.

Il est facile, écrit M. Montpetit dans son introduction de décrire ces grands pays, de louer ou de bl

POUR LIRE EN FAMILLE

POUR L'ADOLESCENT

Qu'on prenne au sérieux ce qu'il dit.

A treize ans, quinze ans, on commence à penser, à se faire une opinion sur les gens et les choses.

Opinion superficielle ou fautive bien souvent, mais qui a sa valeur. L'adolescent commence à réfléchir, doucement, sans impatience ni morgue, ce qui nous semble erroné. L'adolescent est juste. Tenons ces enfants au courant des événements politiques, c'est "l'histoire" qui se fait devant eux.

Premiers contacts avec le monde.

La personnalité des adolescents se trouve en pleine formation: les parents doivent s'efforcer quelle ne se fasse pas en dehors d'eux mais avec eux.

Pour cela ils ne doivent pas se montrer réfractaires à toutes les sorties mondaines quand celles-ci offrent un caractère d'amusement honnête et de conseils de prudence et de sagesse seront mieux considérés et écoutés si les jeunes sentent que ces avis ne sont pas du parti pris.

Vouloir tenir les jeunes tout à fait en dehors du monde n'est pas les préparer à la vie; les guider dans leurs premiers contacts avec le monde, voilà qui est sage mais qui demande beaucoup de doigté et d'important c'est que les enfants s'amuse tout à la maison.

Une chambre personnelle.

Si petite qu'elle soit, le grand garçon et la grande fille réclament de sentir "chez soi".

Il éprouve là une impression de repos. Il travaille mieux, s'efforce de mieux humeur. Et quel plaisir d'orner ce coin, suivant leurs préférences.

S'habiller à son goût.

Ce goût est-il bon, quoique un peu différent de celui des parents? Qu'on en tienne compte, et qu'on laisse Jacqueline porter du vert plutôt que du bleu, Lucien choisir sa cravate lui-même.

Ce goût est-il mauvais? Qu'on essaie de le rectifier adroitement sans rien casser. "Tu te laisseras peut-être."

Hommes de 30, 40, 50 ans.

VOULEZ-VOUS AVOIR DE L'ENTRAÎNEMENT? Essayez les Complices. C'est l'entraînement complet, stimulant, et agréable qui met plus de 30, 40 ou 50 ans à l'entraînement. Essayez les Complices. Ils vous font sentir la jeunesse.

GILLESPIE GRAIN Co Ltd

Notre marque bien renommée de farine "Gillespie Mail", fourrage, etc., peut être obtenue à nos déviateurs à prix modique. Si nous n'avons pas de déviateurs dans votre district, écrivez pour la liste de prix à nos bureaux d'Edmonton.

McLEOD BUILDING

BOIS et CONSTRUCTION

MANUFACTURIERS de fenêtres, portes, chassies, buffets, Travaux de menuiserie. Bâches et fournitures d'églises. DEMANDEZ NOS PRIX.

HAYWARD

LUMBER CO. LTD. Confiance et Service. Téléphone 26155. EDMONTON, ALTA.

P. MANNING LUMBER CO. LTD.

BOIS DE CONSTRUCTIONS. Bardeaux, lattes, chaux, papier à couverture, portes, chassies, moulures. 10443-80e Avenue. Téléphone 32051.

A votre santé avec le PAIN TONIC de

McGAVIN

RICHE EN VITAMINE B1. ALLECHANT — NOURISSANT — GOUTEZ-VOUS!

LITURGIE

Le Ve dimanche après Pâques

EVANGILE

(St. Jean, chap. XVI, v. 23 à 39.)

En ce temps-là, Jésus dit à ses disciples: En vérité, en vérité je vous le dis, tout ce que vous demanderez à mon Père en mon nom, il vous le donnera. Jusqu'à ce que je n'aie rien demandé en mon nom. Demandez, et vous recevrez, afin que votre joie soit parfaite. Je vous ai dit ces choses en paraboles. Le temps vient où je ne vous parlerai plus en paraboles, mais où je vous parlerai clairement de mon Père. En ce temps-là, je ne demanderai en mon nom, et je ne vous dirai plus que je prie mon Père pour vous, car mon Père lui-même vous aime, parce que vous m'avez aimé, et que vous avez cru que je suis sorti de Dieu. Je suis sorti de mon Père, et je suis venu dans le monde; maintenant je quitte le monde, et je retourne à mon Père. Ses disciples lui dirent: C'est maintenant que vous partez et que nous ne vous servons plus de parabole. Nous voyons bien à présent que vous savez toutes choses, et qu'il n'y a plus de nécessité qu'on vous interroge: c'est pour cela que nous croyons que vous êtes sorti de Dieu.

REFLEXIONS

Jésus-Christ aurait bien le droit de nous faire aussi ce reproche: Jusqu'à quel point n'avez rien demandé. Est-ce que vous ne réclamez des prières sans attention, sans humilité, sans ferveur? Est-ce que vous ne demandez des choses qui n'ont point de rapport à notre salut ou à la volonté de Dieu? Hélas! nous ne prions point, nous prions mal; et quand nous demandons ce qu'il faut, nous n'avons pas la persévérance qui obtient: à la fois toutes les misères de notre âme. Et pourtant que de choses on est assuré d'obtenir par une bonne prière! La promesse du Sauveur est aussi expresse que possible. Le Père céleste nous aime à cause de son Fils; il nous exaucera si nous l'aimons en son nom. Ce Fils bien-aimé lui-même est assis à la droite de son Père pour solliciter en notre faveur. Ayons donc confiance. Prions mieux, prions plus souvent, et nos désirs seront accomplis. Seigneur en ce moment prosterné à vos pieds, je vous prie de toute mon âme au nom de votre Fils Jésus. Donnez-moi la grâce de votre amour, donnez-moi la grâce de mon salut. Vous ne pouvez me refuser, puisque je m'appuie sur la parole de Celui qui a dit: Demandez, et vous recevrez.

POURQUOI CELEBRER ?

Notre fête nationale cette année

PLUS QUE JAMAIS! — MIEUX QUE JAMAIS!

Les sociétés nationales qui préparent les fêtes du 24 juin pourraient prendre, cette année, comme mot de ralliement: mieux que jamais! Ce serait, en même temps, une réponse à tous les détracteurs qui se demandent timidement s'il est bien prudent d'organiser des manifestations à l'occasion de la fête Saint-Jean-Baptiste. Les vrais patriotes devraient leur dire: Mais oui, la fête nationale sera célébrée cette année, et mieux que jamais!

Pourquoi pas? Est-ce que nous n'avons pas le droit de le faire? Et plus encore le devoir de le faire?

La Société St-Jean-Baptiste de Montréal nous rappelle que, l'an dernier, au moment même où des centaines de milliers de Canadiens français se préparaient à prendre part à ces défilés du jour, Mr. Mackenzie King, premier ministre du Canada, bien loin de les décourager, ne les a-t-il pas encouragés à le faire par le message suivant qu'il leur a envoyé: Le sort tragique de la France lègue au Canada français le devoir de porter haut les traditions de culture et de civilisation françaises et son amour brûlant de la liberté. Cette nouvelle responsabilité, j'en suis sûr, vous l'accepterez avec fierté.

C'est justement parce que, pour leur part, les dirigeants de nos sociétés doivent accepter cette nouvelle responsabilité, qu'ils devraient se faire un devoir de préparer cette fois, mieux que jamais, la solennité de notre saint patron.

N'est-ce pas là, d'ailleurs, une excellente façon de perpétuer chez nos jeunes les traditions de culture et de civilisation françaises? N'avons-nous pas le devoir de prouver à la face du

monde que nous avons conservé, chez nous, la langue, les coutumes et l'esprit français, et que, loin de vouloir renier notre affirmation culturelle avec la France, parce qu'elle vit et s'efforce, nous le joug allemand, nous désirons l'affirmer plus hautement encore que par le passé? Et l'occasion par excellence pour le faire, n'est-ce pas le jour de la Saint-Jean-Baptiste?

Célébrer notre fête nationale avec éclat, avec enthousiasme, avec amour, avec, pour nous, Français-Américains, nous acquiescer d'un point de reconnaissance envers la France, envers nos pères et nos ancêtres; c'est aussi remplir une obligation que les événements de la guerre nous ont imposés, à nous tous de langue française.

Nul n'a le droit de se soustraire à ces obligations et nul n'en a le désir. Bon sang ne peut mentir! Le 24 juin, MEUX QUE JAMAIS, rendons hommage à ceux qui nous ont conservé notre langue, nos coutumes et notre foi!

(Le Travailleur)

VANCOUVER

(suite de la page 2)

Le Croix Rouge française

La Croix Rouge française est à l'union mensuelle le second mercredi du mois.

Le comité exécutif reçut le compte rendu des recettes de la soirée de gala d'André Prére. Ce jeune artiste belge avait gracieusement offert ses services aux profits des Unités de Croix Rouge Française et Belge.

La soirée fut aussi un grand succès au point de vue artistique.

Le 19 mars, le docteur de Lothbère Harwood donna, au profit de la Croix Rouge Française, à la salle Montclair, une conférence sur un sujet médical intitulé "La défense du corps humain contre la maladie".

Pour illustrer sa conférence, Dr de Lothbère nous présenta un film médical très remarquable.

Les sujets d'intérêt particuliers furent "La défense morale contre la stérilisation qui délibérément détruit la race." "La Pasteurisation." "Les microbes de la malaria, du typhus, de la tuberculose, la variole, la syphilis, et le sérum anti-tétanique." Le film médical illustra l'infection et la défense. Deux autres films fort intéressants furent montrés. Vues de Londres, palais de Buckingham, la tour de Londres, construite par Guillaume le Conquérant, Duc de Normandie, les portes de la Tour, etc.

Un beau film sur les sports aquatiques fut admiré.

Sur la demande générale le beau film en couleur de M. Foote sur son

SAVOIR ETRE FRANÇAIS

Ette franc, c'est dire toujours la vérité.

Ette franc, c'est avoir le courage d'avouer une faute ou une erreur même en sachant d'avance être puni.

Ette franc, c'est "jouer sans tricher."

Ette franc, c'est ne pas "allonger" ce que l'on a appris de mal sur le compte de son prochain et ne pas diminuer ce que l'on en sait de bien.

Ette franc, c'est ne pas copier sur son voisin ou dans un livre quand il s'agit de gagner des points en classe.

Ette franc, c'est ne pas promettre une chose que l'on est certain de ne pouvoir tenir.

Ette franc, c'est avoir toujours la même droiture envers ses amis, en leur présence comme en leur absence.

Ette franc, c'est préférer se taire que de mentir.

Ette franc, c'est agir si loyalement que son front ne rougira jamais sous la honte du mensonge.

Ette franc, c'est la plus belle qualité de l'enfance et le voudrais la voir fleurir dans tous vos petits coeurs, mes chers enfants.

(Le Travailleur)

L'EGLISE ET LES SCIENCES

(suite de la page 1)

caractérisent toutes ses activités écrivit: "Nous sommes en retard, au point de vue économique, social, intellectuel, artistique, parce qu'il y a eu trop de temps perdu à l'âge d'or des humanités d'études professionnelles et supérieures."

C'est donc avec une légitime satisfaction que nous voyons cette Ecole des Mines, élevée grâce à la clairvoyance des dirigeants anciens et présents de l'Université avec la collaboration et l'aide substantielle des autorités provinciales conscientes que le progrès moral, intellectuel, financier, industriel, économique d'un pays, dépend en très grande partie de l'organisation et du développement des Universités.

Cette école permettra désormais aux Canadiens français de jouer le rôle qui leur appartient dans ce domaine. Si l'un des professeurs très agréables de rappeler vos droits de science chronologique, historique et idéologique au Canada, c'est une raison spéciale de nous réjouir quand nous voyons vos légitimes aspirations traduites heureusement en réalités concrètes. Car il est vrai que "vos petits diables sont assés" (III Reg. 3, 11), et si vous avez comme règle de vie cet autre proverbe: "Melius est nomen bonum quam divitiae multae" (Prov. 22, 1), cependant la Sainte Ecriture ajoute: "Udior est sapientia cum divitiis" (Eccl. 7, 2).

Doctrines de l'Eglise

Dans son homélie pascale de 1939, Sa Sainteté Pie XII déclarait que pour assurer l'ordre, l'équilibre et la tranquillité entre les nations, il fallait assurer entre elles une raisonnable distribution des richesses. Il est souverainement important que ce principe de justice chrétienne et humaine s'applique d'abord entre les provinces et les individus d'un même pays.

Dans cet ordre d'idées permettez-moi de dire la profonde impression éprouvée, il y a quelques jours, en lisant la déclaration faite par l'Assemblée de votre province sur l'infériorité du nombre des catholiques qui peuvent compléter leurs études.

Nous soulignons de tout coeur que les conditions économiques et sociales des catholiques, qui ont des familles plus nombreuses et des responsabilités inhérentes plus graves que les autres, puissent s'améliorer par une sage coopération au point de leur permettre les mêmes avantages dont jouissent les citoyens de différentes dénominations. Personne ne pourra être surpris en écoutant ces paroles, car l'Eglise qui déplore les défauts de la société, tâche, comme une mère très émue, d'y porter remède, et elle invite et est prête à aider les autorités responsables pour élever le sort de ceux qui se trouvent dans une situation économique qui peut constituer un danger pour la société.

Si par des circonstances spéciales, après les siècles glorieux de la "science totale" assignée dans nos Universités, l'enseignement des sciences a pu être confiné presque exclusivement dans le domaine de la théologie au XVIIIème siècle; au XIXème siècle, cependant les Papes réorganisent les études avec une puissante orientation scientifique, exigeant la formation de chimistes, de

minéralogistes, d'ingénieurs et d'autres spécialistes et techniciens.

Au moment où la science ne peut rester confinée dans les sciences des cloîtres, comme au XIIIème siècle, quand le moine Roger Bacon déclarait toutes les découvertes qui remplissent et agitent le monde aujourd'hui, l'Eglise veut faire rayonner la pensée chrétienne même par la force puissante des machines. C'est pourquoi nous nous préoccupons d'assurer à la société un plus grand nombre de laïques préparés dans nos écoles à la carrière scientifique, qui nous leurs recherches et activités n'aient pas pour but un simple avancement des sciences, mais qui se proposent de répandre par le moyen de la science, un bienfait apostolique chrétien contre le matérialisme qui tend à asservir les individus et les collectivités.

La science qui mène à Dieu

Seulement la science qui s'incline devant Dieu, son auteur et son maître, peut être le digne patrimoine de l'homme. Le génie humain, en effet, peut faire les découvertes les plus étonnantes et présenter les inventions les plus hardies; mais au moment où il croit avoir triomphé de tous les obstacles, il est obligé de reconnaître la faiblesse de ses forces devant cette Puissance mystérieuse qui, seule, connaît les secrets que la créature s'efforce de deviner.

Le grand savant Guillaume Marconi, après 40 ans d'études et de recherches sur l'électricité et ses nombreuses applications, disait que l'homme, après avoir triomphé des difficultés jugées insurmontables lorsqu'il se croit déjà maître des secrets les plus impénétrables, arrive devant une porte sur laquelle est gravée cette parole: "Dieu." Et là, le génie doit s'incliner humblement. La religion et la foi restent donc la tutelle de toute vraie science, en soutenant la valeur des lois à grande peine déduites de la nature énigmatique et en donnant à l'intelligence de l'homme une sensation de repos et de sécurité. "Deus docet hominem scientiam." (Ps. 93, 10).

C'est avec cette pensée que nos étudiants doivent pénétrer dans les mystères de la nature, qui s'ouvrent à leurs regards comme un livre plein de beautés: "A Domino factum est istud, et est mirabile in oculis nostris" (Is. 117, 23).

Si, au contraire, l'homme écarte ce principe animateur des intelligences et des consciences, il n'arrive pas à voir dans les matières du saint un instrument de progrès, d'utilité publique ou de légitime défense, mais seulement un moyen de pouvoir, de richesse et de force pour conquérir et dominer. Dans ce cas ce serait peut-être à souhaiter que la terre continue à cacher encore longtemps ses trésors dans ses abîmes.

Conclusion

Il y a huit jours, Sa Sainteté a dressé ces paroles aux Etudiants Universitaires de Rome, après avoir parlé des relations harmonieuses entre la science et la foi: "Les véritables disciples, le vrai maître, le vrai maître du laboratoire n'avancent pas seulement et dignement dans leurs professions sans une vie intérieure intense et un sens délicat du devoir... sans unir à une science profonde de la nature une connaissance approfondie des vérités de la foi."

Je vous laisse ces paroles augustes comme souvenir et conclusion de ma causerie. Votre Université, enrichie par l'Ecole des Mines, nous apparaît aujourd'hui plus grande, plus belle, plus vénérable. Elle réaffirme ses traditions catholiques par un esprit religieux exemplaire, par un gouvernement sage, par un développement continu, dans une entente féconde du spirituel et du temporel, dans un rayonnement coordonné du spéculatif et du pratique, dans l'harmonie de la foi et de la science, dans une élévation continue des intelligences et des coeurs.



CIGARETTES Buckingham

Livraison dublé

Les producteurs devraient étudier avec soin le programme du bled Gonvernement pour déterminer quelle alternative leur rendra le plus.

Les producteurs qui désirent livrer leur récolte de 1940 et collecter l'émancipation sur ferme devront le faire avant le 1er août 1941, quand le quota de livraison du grain 1941 s'appliquera.

THE ALBERTA PACIFIC GRAIN COMPANY, LIMITED (20)

"BRAVO - ALBERTA"

Durant ces derniers 10 mois, les citoyens de l'Alberta ont acheté pour plus de TROIS MILLIONS DE DOLLARS de Certificats d'Epargne de Guerre afin de permettre au Gouvernement d'acheter 10 gros bombardiers à 4 moteurs... Des bombardiers qui transporteront votre effort jusqu'au pays des Nazis.

Continuez, c'est magnifique!

Certificats d'Epargne de Guerre

ESPACE DONNEE AU COMITE D'EPARGNE DE GUERRE PAR L'INDUSTRIE DES BRASSERIES D'ALBERTA

Liberty Machine Works Limited

Mécaniciens, Soudureurs, Machines et réparations. 10247-103ème rue EDMONTON. Sam Nichols, gr. Tél. 22048

LOCKERBIE & HOLE

Plombiers sanitaires. Ingénieurs pour systèmes de chauffage. Téléphone 21768. 10718-101e rue

Vente de peintures
"MONARCH"
 UNE SEMAINE SEULEMENT
 DU 16 AU 23 MAI

PEINTURE DE MAISON
 1 gallon, prix rég. \$4.95 pour \$3.95
 1/2 gallon, prix rég. \$2.50 pour 2.05
 1/4 gallon, prix rég. \$1.30 pour 1.05
 1/8 gallon, prix rég. \$0.75 pour .55

PEINTURE A BARDEAUX
 5 gallons, prix rég. \$2.95 pour \$2.50
 1 gallon, prix rég. \$0.65 pour .50

PEINTURE A GRANGE
 5 gallons, prix rég. \$3.20 pour \$2.55
 1 gallon, prix rég. \$0.30 pour \$0.25

EN VENTE CHEZ
BILL GREER
HARDWARE
 PLACE DU MARCHE

Femmes, filles demandées
 21 ans ou plus, pour vendre pendant loisirs cosmétiques, remèdes, essences, épices. Produits Familial très connus et aimés. Ventes nombreuses et répétées. Petite vente spéciale pour démonstration. Chaque heure de bon travail rapporte bons profits. PRODUITS FAMILIAL, 570 St-Clement, MONTREAL.



SYSTEME L. D.
 M. Alphonse Drolet de Léon Drolet & Fils, manufacturiers de ressorts d'automobiles, vient de mettre à point un nouveau ressort qui devra améliorer grandement le confort des voitures de promenade. Ce ressort, connu sous le nom de "Système L.D.", est pour but d'éliminer les désagréments qu'il y a d'ajouter des lames aux ressorts qui n'ont pas assez de résistance pour porter leur charge.

Améliorez le confort de votre voiture tout en renforçant vos ressorts.

Écrivez: Léon Drolet & Fils, Entr. 14, rue Caron, Québec.

Encouragez la Survivance quand vous avez des travaux.

Grand

Si vous êtes grand et mince, nous tendrons à vous faire paraître un peu plus gros.

C'est un principe d'affaires établi chez T.-J. LaFleche d'accorder aux exigences particulières de votre personnalité, toute l'attention qu'elles méritent.



T.J. LaFleche
 Tailleur

10453 AVE JASPER

TEL: 26419

CETTE SEMAINE CHEZ H. WILSON

RAISINS d'Australie, sans grains.	2 lbs	25c
PRUNEAUX de Californie, 50 x 60.	2 lbs	23c
PRUNEAUX de Californie.	BOITE DE 25 lbs	2.65
APRICOTS SECS, de choix.	2 lbs	48c
POMMES sèches	Boite de 25 lbs	2.90
Prix de vente	3 lbs	35c
Bon THE de Ceylan.	1 lb	57c
Prix de vente	LA LIVRE	38 42 45c
Les bons CAFES mélangés, de Wilson.		
Prix de vente	10 lbs	90c
SUCRE de l'Alberta.	20 lbs	1.77
Prix de vente	100 lbs	8.55
Le même sucre albertain.		
Prix de vente		

Pour les prix les plus bas, venez chez

Henry Wilson

Place du Marché — 10127-99e rue — Tel. 27210

CARNET SOCIAL

EDMONTON

Mme Emélie Mathat, de New Westminster, C.B., était en visite chez Mme Léger Roy.

Mme Adèle Comeau a passé la fin de semaine à Villeneuve, chez ses frères, MM. Oulmet.

M. Pierre-Alfred LeVasseur, de Clarendon, était en visite chez sa cousine, Mme Léger Roy.

M. l'abbé Roland Barbeau est sorti de l'hôpital après un traitement de quelques jours. Il est temporairement attaché à la paroisse du Sacré-Cœur.

Au cours du récent festival de musique d'Edmonton, les élèves de l'école Grandin ont obtenu le premier prix de "Rhythm Band". Nos félicitations.

M. P. Dumont, de Falher, est à l'hôpital de la Miséricorde pour subir une opération.

Mme Ph. Mousseau et sa petite famille sont partis pour l'Est, la semaine dernière.

Dimanche après-midi, les RR. SS. du couvent de l'Assomption ont fêté les "Mères" de leurs élèves par un programme musical, chants appropriés, le Salut du St-Sacrement, suivis d'un délicieux thé.

Les heureuses mamans présentes reçurent chacune une jolie rose étiennette. Un bon nombre étaient venues d'en dehors de la ville et toutes se disent enchantées de leur belle journée.

Au concours organisé par le département forestier du gouvernement fédéral, Mlle Marvonne Roy a rapporté le premier prix dans le district d'Edmonton: un beau radio, qui lui sera envoyé d'Ottawa.

Les juges ont déclaré exceptionnellenement satisfaites: "What I can do to protect Canadian Forests," qu'elle a bien rendue à la ra-

Nouveaux époux



Monsieur et Madame Roland Hancock, (née Françoise Thibault), dont le mariage a été célébré mercredi matin à l'église Saint-Joachim d'Edmonton.

NASHVILLE, Tennessee — Dans un discours ostensiblement en réponse à celui prononcé par Charles Lindbergh, Wendell Willkie a déclaré ici que "dans 90 jours, ou tout au plus dans six mois, les Etats-Unis produiront plus d'armements que l'Allemagne."

diu CFRN, l'autre soir. Nos félicitations.

Il nous faut plaisir de revoir parmi nous notre dévoué avocat, M. P.-E. Poitrier, retenu assez longtemps par maladie.

Son Exc. Mgr G. Breynat, O.M.I., archevêque de Garella, est de passage à Edmonton. Son Excellence a dû faire un séjour prolongé à la Côte pour retirer sa santé. Les nombreux amis du vénérable prêtre se réjouissent de son rétablissement et de son retour.

CALGARY

M. et Mme J. Gourdine et leur petit garçon, George, de passage ici dernièrement.

M. le Caporal A.-Y. Boucher et Mme Boucher annoncent la naissance d'un garçon, dimanche, le 11 mai, 1941.

M. L. Weiss a subi une opération, à l'hôpital Ste-Croix.

Mme L. Choquette est actuellement en séjour à Montréal.

Les enfants du catéchisme auront un pique-nique samedi, le 17 mai.

LES PERTES MARITIMES

Près de 5 millions de tonnes en un an

LONDRES — La Grande-Bretagne, ses alliés et les pays neutres ont perdu 1,088 bateaux, soit un total de 4,734,407 tonnes, durant l'année écoulée depuis l'invasion des Pays Bas par les Nazis.

Les pertes pour le mois d'avril se chiffrent par 486,124 tonnes, un total dépassé deux fois seulement: en juin 1940 quand 533,302 tonnes furent coulées et en mars de cette année avec un total de 489,229 tonnes.

Depuis le début des hostilités jusqu'à la fin du mois d'avril, les pertes de bateaux anglais, alliés et neutres se chiffrent par 1,442 et forment un total de 5,961,044 tonnes.

LOS ANGELES

Mme Jean Bélanger, trésorière de notre Cercle canadien, ne s'est jamais traitée lorsque bébé. Tout de suite ce fut de s'accrocher aux chaises et tables. Elle marchait à une année d'âge. Ceci est ce qu'on appelle: "être smart."

Mme P. Lévesque dit qu'elle n'a plus peur de mourir, pour un temps du moins. Dans un accident d'auto, elle, sa fille et leur chat firent trois fois le tour sans autre chose que des égratignures, une forte peur et un grand étourdissement. Non, son heure n'est pas encore venue.

Nous avons eu notre danse du Cercle canadien, le 19 avril, au club des Chev. de Colomb. M. Omer L'Heureux, tel qu'à la danse précédente, rapporta un des prix d'entrée. Gagna aussi ailleurs, entre ces deux danses, lui et sa dame, un prix de valse. Vraiment, c'est d'être chanceux. Nous 7 trouvâmes, pour la première fois, la famille J. Chabot. Le plus âgé de leurs cinq enfants, un jeune homme de 19 ans, se trouvait le plus grand de tous. Mme Chabot elle-même n'est pas "diminutive." Mme O. Oulmet avait sa sœur avec elle, toute fraîchement arrivée du Canada, de Montréal, odorante encore du sucre d'érable.

Sur nos programmes français de chaque dimanche, 3 à 4 h., p.m., nous avons eu un de nos Canadiens, ces derniers dimanches, M. Alexis Chierrier, professeur de chant. Une voix parfaite, mais pas très forte; ce point faible disparaît au radio et sur les records de phonographe qu'ils imprime lui-même en son laboratoire. Il enregistre pour des autels aussi.

Nous avons un printemps, nous aussi. Il ne nous est pas nécessaire, mais pour être poli, nous faisons comme les autres. Je ne sais si les cleuses l'aiment bien, mais pas nous. Nous le trouvons trop en grimaces.

Mme J.-E. Gagnon, toute fière de grande cour à sa nouvelle demeure, y mit tout de temps et y prit un petit rhumatisme. Elle avait oublié qu'elle avait déjà trop longtemps qu'elle s'était jetée aux grands froids.

R. THIBAUDEAU

COPENHAGUE — Une affection d'estomac confine aujourd'hui dans son palais le roi Christian X, du Danemark, occupé par l'Allemagne. Les médecins disent que son état n'est pas alarmant. Le roi est âgé de 70 ans.

ST-JOACHIM

MARIAGE THIBAUT-HANCOCK

Mercredi matin, le 14 mai, en l'église Saint-Joachim d'Edmonton, le R. P. Armand Boucher, O.M.I., célébra le mariage de Mlle Françoise Mimi Thibault, au Lieutenant Roland L. Hancock, officier du "South Alberta Regiment." M. G.-A. Thibault conduisit sa jeune fille à l'autel, et M. Herbert Hancock accompagna son fils.

Mlle Lucille Thibault et M. Herbert Hancock (fil), sœur et frère des mariés, étaient respectivement fille et gargon d'honneur.

Durant la cérémonie, Miles Gabrielle Hervieux et Pauline Thibault, jeune sœur de la mariée, exécutèrent de magnifiques pièces musicales, accompagnées par M. Gélidon Pepin. Une réception offerte par les parents des nouveaux époux, à la résidence de Mme Dow, réunissait les parents et amis intimes des deux familles Thibault et Hancock.

Aux nouveaux mariés, La Survivance est heureuse d'offrir ses félicitations et ses souhaits de bonheur.

CLUNY

(suite de la page 4)

traitées avec charité et bonne entente. Il fut décidé d'organiser une équipe de balles-molle. La première pratique doit avoir lieu dimanche prochain.

Vendredi, le 16, journée musicale et dramatique à Bassano où les enfants de l'école de Cluny prendront part. Nous sommes certains qu'ils feront honneur et à leur institutrice et à leurs parents. Nous les avons déjà vu à l'œuvre. Il y a de bons talents.

N'oublions pas que le mois de Marie est spécialement dédié à la Ste Vierge pour obtenir la paix entre les nations et que les exercices de ce mois ont lieu chaque soir à 7 heures et demi dans l'église paroissiale.

On s'aperçoit que les fermiers ont fini leurs semences, car le village de Cluny, ordinairement paisible le lundi matin, était bien gai d'activités ce matin. On en voit bien un de temps en temps avec un morceau de tracteur qui court chez L. Cretin pour en finir lui aussi avec ses semences.

Si l'y a quelque chose qui exerce le patient, c'est bien quand on se dit: Je finirai aujourd'hui et rendu au champ, ça y est, la semence ne veut plus donner son blé à la terre ou le tracteur veut faire une grève. Plusieurs en connaissent quelque chose.

Pour fournir l'armée et la marine

WASHINGTON — L'impérieux besoin du Japon de se procurer du pétrole pour l'armée, la marine et l'industrie apparaît dans les statistiques du département du commerce, qui dénote des achats beaucoup plus considérables aux Etats-Unis.

En mars, les Etats-Unis ont exporté 1,555,000 barils de produits de pétrole au Japon, contre 1,279,000 barils en février et 1,491,000 barils en janvier. Le besoin du Japon d'obtenir du pétrole pour fournir l'armée et la marine, et la réduction de ses réserves à cause de la guerre en Chine et de la pénétration en Indochine auraient causé, disent les experts, une intensification des efforts pour importer immédiatement une forte quantité de pétrole.

Blé conservé dans la terre



Le rendement du terrain est gouverné par la pluie. Le labour d'été conserve la pluie, donc le blé. On trouve que le labour d'été fait avant juin conserve le plus de pluie, et par là donne le meilleur rendement l'année suivante.

SEARLE GRAIN COMPANY LTD.

Dames de St-Joachim THE

Le 21 mai prochain, aura lieu à la résidence de Mme Barbeau, 9829, 118e rue, un thé offert par les Dames de St-Joachim. Le but de ce rendez-vous, c'est de procurer aux anciens et aux nouveaux membres de notre organisation féminine la PRÉCIEUSE occasion de se rencontrer, de se mieux connaître et d'entraider. Le tout sera agrémenté de chants, de piano et de cartes pour celles qui voudront se mesurer au bridge ou à d'autres jeux. Enfin, dans l'unique intention d'alléger la besogne déjà

lourde de nos dévouées consœurs Mme Bérubé percevra l'argent des cotisations.

Le téléphone-bridge du mois dernier fut des mieux réussis et remporta la somme de \$68.00. Madame Rioux et Mme L. Roy en furent les heureuses gagnantes. Présidente

OTTAWA — La Commission des prix et du commerce en temps de guerre désapprouve d'une manière définitive les accords de fixation de prix conclus par les fabricants et les marchands en vue d'augmenter le prix des denrées nécessaires à l'existence.

Radio-ouest française

POURQUOI?

On se rappellera peut-être notre communiqué du 26 février 1941, intitulé "SECOND PRINTEMPS."

Nous y traitions de la réorganisation des horaires effectuée chaque printemps et chaque automne par la Société Radio-Canada; comment on s'était peu soucie de nos réclamations au cours de la réorganisation du printemps de 1940 — sous prétexte que nous étions arrivés trop tard — et au cours de celle de l'automne de la même année — sous prétexte, cette fois, d'impossibilité de réalisation.

Nous formulions aussi l'espoir que, la SRC ayant eu le temps d'y penser cette fois, la réorganisation du printemps de 1941 nous apporterait des améliorations substantielles.

En bien! voilà nos espoirs trahis, car le nouvel horaire n'enregistre aucun progrès qui vaille.

Rien d'éloquent comme des chiffres... quand il s'agit de chiffres.

En voici donc:

à		et		à	
l'horaire d'hiver 1940 (1)		Fr. Bil.		l'horaire d'été 1941 (2)	
Fr. Bil.				Fr. Bil.	
LE DIMANCHE					
10 h. Heure dominicale (disque)	60	10 h. H. Fanfare des C.G.G. (disque)			
LE LUNDI					
9 h. 15 Nouvelles, etc. (CBK)	15	9 h. 15 Nouvelles, etc. (CBK) 15			
10 h. 15 Réclat (piano)	15	10 h. 15 Réclat (piano) 12			
LE MARDI					
9 h. 15 Nouvelles, etc. (CBK)	15	9 h. 15 Nouvelles, etc. (CBK) 15			
10 h. 15 Réclat (disque)	15	10 h. 15 Réclat (disque) 12			
11 h. 30 Rendez-vous musical	25	11 h. 30 Rendez-vous musical 15			
7 h. Orchestre de Montréal tous les 15 jours, soit, par semaine)	30	12 h. 30 Rendez-vous musical 25			
LE MERCREDI					
9 h. 15 Nouvelles, etc. (CBK)	15	9 h. 15 Nouvelles, etc. (CBK) 15			
10 h. 15 Réclat (chant)	15	10 h. 15 Réclat (chant) 12			
12 h. 30 Causerie (disque ou lecture)	15	11 h. 30 Causerie (disque) 15			
4 h. 30 Réclat (chant)	15	12 h. 30 Réclat (chant) 15			
5 h. 30 Sérénade pour cordes	15	7 h. Sérénade pour cordes 15			
LE JEUDI					
9 h. 15 Nouvelles, etc. (CBK)	15	9 h. 15 Nouvelles, etc. (CBK) 15			
10 h. 15 Réclat (violin)	15	10 h. 15 Réclat (chant) 12			
LE VENDREDI					
9 h. 15 Nouvelles, etc. (CBK)	15	9 h. 15 Nouvelles, etc. (CBK) 15			
10 h. 15 Réclat (chant)	15	10 h. 15 Concert champêtre 12			
11 h. 30 Un homme et son péché (disque)	15	11 h. 30 Un homme et son péché (disque) 15			
LE SAMEDI					
Néant		Néant			
TOTAL	180 185	TOTAL 180 2			
Moyenne par jour	26 28	Moyenne par jour 26			

Notes
 (1) Cet horaire d'hiver est basé sur celui de la semaine du 23 au 29 mars 1941 parce que, durant avril, l'horaire habituel et par conséquent, moyen, avait été passablement bouleversé — certaines émissions bilingues ayant disparu sans être remplacées par d'autres.

(2) Cet horaire d'été est basé sur celui de la semaine du 4 au 10 mai, le deuxième à paraître depuis l'avance de l'heure dans l'Ouest. Le premier — celui de la semaine du 27 avril au 3 mai — a subi, au cours de la semaine, un très grand nombre de changements dont il a été impossible de tenir compte.

(3) Rappelons que dans les programmes bilingues, la part faite au français est forcément restreinte — environ 10% de la durée de l'émission. Appliquée à ce chiffre de 30 minutes en moyenne, cette constatation entraîne une autre, à savoir que les 30 minutes ne comportent que 3 minutes de syllabes françaises. Ajoutées aux autres 27 minutes, cela fait environ une demi-heure de français sur 16 1/2 heures d'émission.

Ainsi donc, sauf en ce qui concerne l'émission du dimanche soir — qui a été avancée d'une heure et demi, autrement elle serait parvenue à nos compatriotes de Winnipeg aux petites heures du lundi, et nous remercions vivement la SRC d'y avoir pensé — la réorganisation de l'horaire nous laisse pratiquement Gros-Jean comme devant.

Ce qui veut dire, entre autres choses, que:
 1o nous avons demandé une augmentation des émissions françaises: on refuse;
 2o nous avons demandé, en particulier, un radio-journal le samedi et le dimanche: on refuse;
 3o nous avons demandé aussi quelques programmes français le samedi, pour nos écoliers qui sont en classe les autres jours: on refuse;
 4o nous avons demandé que l'ensemble des programmes français, actuellement diffusés de CBK, nous parviennent à des heures où nos gens aient quelque chance de les entendre: on refuse;
 5o nous avons demandé que le réseau national soit purgé de son ostracisme à l'endroit du français: on refuse.

Pourquoi? Pourquoi? Pourquoi?
 Les Associations Nationales de l'Ouest

ce 7 mai, 1941.

Venez - ne manquez pas ça!

UNE VENTE D'ACHAT A MONTREAL DE

Vêtement et chaussures pour dames

COMMENCE DEMAIN, A 9 HEURES, A.M., ET DURERA HUIT JOURS

Des chaussures pour toute la famille et des vêtements pour dames se vendent à une fraction du prix original. La perte des manufacturiers est votre gain. Payer chez maintenant quand vous pouvez économiser tant serait tragique. Vous vous le devez à vous-même et à votre famille, si vous en avez une, de venir à cette vente.

DES CHAUSSURES QUI SE VENDAIENT POUR \$5.00 LA PAIRE (LIGNES INCOMPLETES) SE DONNERONT POUR \$1.00 LA PAIRE

Des robes, qui se vendaient \$3.95, se vendront \$1.19 CHAQUE

Des manteaux d'été pour dames se vendront \$2.88 CHAQUE

NOUS AVONS DES COMMISS CANADIENS-FRANÇAIS POUR VOUS SERVIR.

VEENEZ,

TOUT LE

MONDE!

ARMY & NAVY
 DEPARTMENT STORE, LTD.

101e rue

Edmonton, Alta.

VENTE

DE

8 JOURS

PAGE DU CULTIVATEUR

LA COMMISSION DU BLE ET LES CANADIENS FRANÇAIS

Nous apprenons que la Commission du Blé de Winnipeg a envoyé récemment à tous les cultivateurs des trois provinces des prairies des lettres destinées à les renseigner sur les décisions prises par le Gouvernement fédéral en vue de l'ensemencement des terres. Ces feuillets — rédigés uniquement en anglais — contiennent de nombreux renseignements dont la connaissance est indispensable aux fermiers.

Les Canadiens français ont pourtant le droit d'exiger que ces renseignements leur soient fournis en français, puisque la Commission du Blé relève du Gouvernement fédéral. Il est, de plus, le devoir patriotique de ne pas laisser passer impasquée cette nouvelle violation de leurs droits. Ils doivent exiger qu'on s'adresse à eux en français et cela, non comme une faveur, mais comme une chose qui leur est due en justice.

Les fermiers canadiens-français ont d'ailleurs tout intérêt à ce qu'on se serve, pour les renseigner, de la langue qu'ils comprennent le mieux. En, dans le cas dont il s'agit présentement, il va de soi qu'ils tiennent à savoir bien clairement à quoi s'en tenir. Or, on rapporte que les renseignements contenus dans les feuillets mentionnés plus haut revêtent des interprétations différentes en différents endroits. Est-ce parce que l'anglais est moins bien compris dans ces milieux ou parce que l'expéditeur lui-même manque de clarté? Nous n'avons pas à trancher cette question ici. Toujours est-il que la compréhension de ce document serait de beaucoup facilitée à certains de nos fermiers canadiens-français s'il était rédigé en français.

Ceci nous amène à signaler une autre lacune dans la Commission du Blé de Winnipeg, lacune qui va à l'encontre du caractère officiellement bilingue de tout service fédéral et qui est au désavantage de nos fermiers canadiens-français de l'Ouest tout entier. La Commission a à son service dix inspecteurs qui se répartissent tout le territoire allant de Fort William à Vancouver pour veiller à la mise à exécution du projet fédéral concernant l'ensemencement de la récolte de 1941. Ces mêmes inspecteurs avaient également été chargés de surveiller la livraison de la récolte de 1940. Aucun de ces inspecteurs ne parle le français. Nous pourrions ajouter — sans, toutefois, en jeter le blâme sur la Commission du Blé — que les trois "Wheat Pool" des provinces des prairies n'ont à leur service qu'un seul employé canadien-français.

Pour ce qui est de la Commission du Blé, nous ne voyons aucune raison qui puisse justifier son omission à nommer au moins un inspecteur canadien-français parmi les dix. La fonction de cet inspecteur de langue française serait de servir d'intermédiaire entre la Commission et les fermiers de langue française. La nomination d'un inspecteur canadien-français, tout en rendant justice aux Canadiens français et en leur facilitant leurs rapports avec les autorités, éviterait le recours à certains procédés peu dignes de fonctionnaires du Gouvernement fédéral: nous faisons allusion aux inspecteurs qui sont obligés de recourir aux services d'enfants d'école pour se faire comprendre des fermiers de langue française. Ajoutons que la Commission du Blé elle-même s'est quelquefois

vue contrainte de recourir aux services d'un interprète canadien-français. Inutile de faire remarquer que la proportion des fermiers canadiens-français, par rapport au chiffre total de la population rurale des trois provinces des prairies, justifie amplement notre réclamation.

Le lecteur aura sans doute remarqué que cette situation anormale est commune aux trois provinces: raison de plus pour y remédier sans retard. Voici ce que nous croyons devoir conseiller à tous les fermiers canadiens-français de l'Ouest. Qu'ils écrivent au plus tôt à la Commission du Blé, dont le bureau-chef se trouve à Winnipeg, pour demander: (1) l'envoi du texte français des brochures anglaises intitulées: "A Plan to Reduce Wheat Acreage" et "Less Wheat in 1941 Will Help Win the War"; (2) la nomination d'inspecteurs canadiens-français au plus tôt. Ces lettres — écrites en français — doivent être adressées comme suit: "Canadian Wheat Board", 422, rue Main, Winnipeg, Man.

L'important est d'agir sans retard et en bloc.

(La Liberté)

RARETE DE VIANDE

prévue en France

VICHY — Jean Archard, ministre du Ravitaillement, a dit à Clermont-Ferrand que la France avait perdu un quart de ses bestiaux au cours du dernier hiver et a déclaré que les perspectives de viande étaient tristes, pour mai et juin.

La perte des bestiaux, dit-il, augmente sans cesse à cause des fourrages nécessaires. Il estime que seulement 800,000 tonnes de viandes restent en France, pour répondre à une consommation annuelle de 1,800,000 tonnes.

Archard a demandé aux Parisiens, qui seront les plus affectés par cette situation, de bien se rendre compte de ce qui se passe. Les journaux de Paris, en France d'occupation, se sont plaints le plus souvent de la disette des viandes.

ROME

RECETTES EPROUVEES

Les ragoûts sont bons

Ragoût de bœuf aux légumes

2 livres de bœuf (paleron (chuck) ou autre coupe bonne pour les ragoûts)

1 oignon

1/2 tasse de navet coupé en dés

1/2 tasse de carottes coupées en dés

2 pommes de terre, tranchées

Jus de tomates dilués, ou eau

sel et poivre au goût.

Essuyez la viande, enlevez la graisse et coupez en cubes de 1 1/2 pouce. Roulez la viande dans la farine. Faites frire la viande dans une poêle à frire et brunit la viande et l'oignon dans la graisse. Ajoutez le jus de tomates ou l'eau pour recouvrir. Faites cuire lentement pendant une heure. Ajoutez les carottes et le navet et continuez à faire cuire lentement. Lorsque la viande est presque tendre ajoutez les pommes de terre, salez et poivrez. Épaissez avec de la pâte faite de farine et d'eau.

NOTE: Pour faire un pâté à la viande, mettez le ragoût cuit dans une tourtière graissée, recouvrez avec de la pâte ou de la croûte de biscuits à thé et faites cuire dans un four chaud (450°F) jusqu'à ce que ce soit bien brun.

Ragoût d'agneau avec boulettes de pâte ou "grands-pères" (Dumplings)

Choisissez un cou ou une poitrine d'agneau de 2 livres ou plus. Les légumes nécessaires sont les suivants:

2 oignons, 2 carottes, 1 navet et 2 ou 3 pommes de terre de grosseur moyenne. Coupez la viande en petits morceaux, mettez dans une chaudière ou une poêle à frire profonde. Recouvrez avec de l'eau ou du bouillon concentré, amenez au point d'ébullition, ajoutez l'oignon tranché et faites mijoter pendant environ 2 heures, puis ajoutez les pommes de terre, les carottes et le navet tranchés. Faites cuire plus rapidement jusqu'à ce que les légumes soient cuits. Baissez la liquidité avec de la farine, assaisonnez et servez le ragoût avec des boulettes de pâte.

Boulettes de pâte (Dumplings)

2 tasses de farine

1/2 c. à thé de sel

2 c. à thé de poudre à pâte

1/2 tasse de lait

Tamisez les ingrédients secs et ajoutez du lait pour que la pâte soit lisse. Laissez tomber la pâte par cuillerées sur le dessus du ragoût. Recouvrez le plat et laissez bouillir les boulettes pendant 12 à 15 minutes;



tenez le ragoût très chaud.

Ragoût espagnol

2 livres de veau (épaule ou autre coupe bonne pour les ragoûts)

2 oignons

1 tasse de céleri coupé en dés

1 tasse de spaghetti non cuit, rompu en morceaux.

2 tasses d'eau

2 tasses de jus de tomates

Assaisonnements.

Essuyez le veau. Enlevez la graisse. Coupez le veau en cubes de 1 1/2 pouce. Roulez la viande dans la farine. Faites brunir la viande et l'oignon dans la graisse extraite de la viande. Ajoutez l'eau. Amenez au point d'ébullition et faites mijoter pendant 1 heure. Ajoutez les autres ingrédients. Assaisonnez. Faites mijoter encore 1 heure. Épaissez avec une pâte faite de farine et d'eau.

JARDIN POTAGER DES PRAIRIES

La dimension et l'emplacement du jardin

On fera bien de réserver 1 1/2 acre pour le jardin potager. Une moitié de cette étendue sera en plantes potagères tous les ans et l'autre moitié en jachère d'été ou en récoltes qui doivent être entouées à la charrue pour enrichir et améliorer le sol.

La première chose à considérer dans l'emplacement est la commodité. Le jardin est généralement planté à l'arrière ou sur le côté de la maison et à côté du verger.

Le sol doit être riche, profond, friable. Un bon brise-vent est important. Une autre chose très nécessaire est d'être près du réservoir ou de la fosse (dugout) d'eau de la ferme, afin d'avoir une provision d'eau pour l'irrigation. La surface peut être en pente douce, de préférence vers le sud-est, afin d'assurer un bon écoulement, mais il faut éviter une pente raide qui provoquerait un écoulement excessif; on est plus exposé à souffrir du manque d'eau pendant la saison de végétation que de l'excès d'eau. Une surface lisse, égale, est à rechercher. Il faut éviter les dépressions, les trous où l'eau s'accumule. Le sol est généralement de qualité inférieure dans ces dépressions, et les récoltes qui y poussent sont exposées à être endommagées par l'eau.

Une pente au sud donne des récoltes hâtives, mais elle est exposée aux rayons brûlants du soleil et aux vents desséchants du sud. Elle est bonne pour les tomates, les melons et les autres récoltes de temps chauds et de longue saison. D'autre part, une exposition au nord est bonne pour les récoltes de temps frais, comme les récoltes feuillues et les racines.

Sol

Le cultivateur n'a pas grand choix en ce qui concerne le sol pour son jardin. Si le sol de sa ferme est bon pour ses récoltes, il le sera également pour la culture des légumes. Une terre franche des Prairies, de couleur noire ou brun foncé, avec une couche de surface composée de un à quatre à un tiers d'argile, et reposant sur un sous-sol d'argile, poreux d'une structure plutôt ouverte et ne contenant pas d'alcali libre, est bonne.

La glaise (argile) raide est trop collante, se gâche aisément et est difficile à travailler; les récoltes sont tardives et la qualité du produit laisse souvent à désirer. Le sable léger est généralement trop ouvert; il n'est pas suffisamment lié, perd rapidement son eau et manque souvent de potasse. Si les sols sablonneux ont un couleur claire, c'est qu'ils manquent d'azote. Un mélange de ces deux sols différents constitue une

grande amélioration sur l'un ou l'autre de ces sols. Le jardinier est obligé de se servir du sol qu'il a, mais il est dans une grande mesure le maître de la situation et peut, par des soins bien entendus améliorer les conditions dans lesquelles ses légumes poussent.

Préparation du sol

Pour avoir un terrain de jardin en bon cœur, il faut épandre en automne du fumier de ferme pourri à raison de une demi-tonne par 1,000 pieds carrés, et l'entourer profondément à la charrue. Ce labour d'automne devrait être au moins de huit pouces de profondeur: on laisse la surface rude, inégale, pendant l'hiver. L'action des gelées désagrège les mottes de terre, facilite l'absorption de l'eau des neiges et aide la surface à se ressuyer au printemps.

Au printemps, les travaux d'ameublissement ne doivent être mis en marche que lorsque le sol s'est ressuyé à tel point que les pieds des chevaux et les instruments ne le tassent pas au-dessous de la surface. Le hersage est la façon culturale principale au printemps. Il rend la surface lisse et brise les mottes. Si le sol devient trop sec, il peut être nécessaire de se servir d'un tasseur ou d'un rouleau pour écraser les mottes et rétablir un état friable. On fera bien de remplir les dépressions par un disquage, en traînant une traine en madriers (float), une désagrégeuse cyclone ou une hente Armo.

On pourra attendre au printemps pour labourer les sols sablonneux ou francs légers, et en ce cas on pourra tasser le sol dès qu'il a été labouré. L'ameublissement profond au printemps ouvre le sol, le laisse meuble et en état tel qu'il sèche promptement. Le labour d'automne favorise la destruction des insectes nuisibles.

Le total des morts et des blessés dans la marine est de 337

OTTAWA — Deux hommes sont rapportés blessés dans la 35e liste de la marine canadienne. Le total des morts et des disparus depuis le début de la guerre dans la marine est de 337. Les blessés sont le capitaine Colin F. Dickson, de Burnaby, Colombie canadienne, et Peter Charbonneau, de Halifax.

LONDRES — Une nouvelle de l'agence Reuters venue d'Ankara dit que la Turquie prend les mesures nécessaires pour fortifier sa frontière avec l'Iran en vertu d'un accord signé en décembre dernier.

L'APPEL DU PAYS

Le Canada connaît son bonheur au milieu de l'époque tragique que traverse le monde? Trois mille milles le séparent des horreurs de la guerre qui dévaste l'Europe.

L'Atlantique étend sa protection entre nous et les hordes barbares de l'Allemagne déchaînée.

La marine britannique, la marine américaine et la nôtre, qui constituent la plus redoutable flotte de guerre du monde, patrouillent l'Océan entre nous et l'ennemi.

Nous avons à nos côtés une nation amie, la plus riche et la plus puissante des nations.

LE CANADA EST EN ÉTAT DE FAIRE LES SACRIFICES QU'ON LUI DEMANDE

Cette guerre est une guerre mécanisée.

Nous avons le nickel, le cuivre, le plomb, le zinc et plusieurs autres des métaux qu'exige l'industrie des armements. Nous avons à notre portée du minerai de fer pour fabriquer de l'acier.

Nous avons des entreprises industrielles qui utilisent ces divers métaux et construisent des camions, des chars d'assaut, des canons, des avions et des navires.

Nous avons des ouvriers qualifiés et des usines organisées en vue de la grande production.

Le Canada a du blé et autres denrées alimentaires.

Connaissions notre bonheur et serrons-nous la ceinture sans maugréer.

Le Canada est riche, c'est même l'un des pays les plus riches du monde, proportionnellement au chiffre de sa population. Prêtons notre force sans réserve.

L'Avenir du Pays est lié à la VICTOIRE.

Pour vivre, il faut vaincre.

LE CANADA A BESOIN DE VOTRE ARGENT

Ce n'est pas la première fois, depuis que le Canada est en guerre, qu'on invite le public à souscrire. Vous pouvez envisager l'avenir avec confiance.

Le Canada est en mesure de faire face à ses engagements.

Mais il importe que chaque Canadien fasse sa part.

Nous vivons l'heure la plus critique de notre histoire. Faites en sorte que les futurs historiens puissent dire du Canada comme ils diront du Royaume-Uni: «Il a écrit sa plus belle page.»

Tous l'épaule à la roue... EN AVANT!

MINISTÈRE DES FINANCES, CANADA

Le mouvement Coopérateur

MUTUALITE CATHOLIQUE ET FRANÇAISE

Conférence de M. l'abbé M. Baudoux, au poste CBK, le 13 mai 1941

Voici le texte d'une solide conférence donnée par M. l'abbé M. Baudoux, curé de Prud'homme, Sask., et radiodiffusée par le poste CBK de Watrous:

Messieurs et Mesdames, Voici que pour la deuxième année consécutive j'ai l'honneur de m'adresser, par le truchement de CBK, Watrous, à mes compatriotes des provinces des prairies.

Tout comme l'an dernier à pareille époque, c'est à titre de porte-parole du COMITÉ PERMANENT DE LA SURVIVANCE FRANÇAISE EN AMERIQUE et pour traiter encore de la MUTUALITE CATHOLIQUE ET FRANÇAISE.

Qu'on n'aille point en conclure, cependant, que je ne veuille être que cela: un porte-parole — quelque chose — un disque animé qui reproduit fidèlement le message qui lui a été confié mais sans se soucier plus que cela de la valeur du message. J'ai confiance en la mutualité catholique et française et je déclare ma conviction que les notes, dans l'Ouest, s'éveilleront peu à peu aux magnifiques promesses qu'elle renferme pour le futur, dans un avenir assez rapproché, les étapes de l'intérêt et du désir et aboutir à une réalisation. C'est ceci précisément que constitue le but de la SEMAINE de la Mutualité catholique et française inaugurée l'an dernier par le Comité permanent de la Survivance française en Amérique. Et je veux, ce soir, apporter mon humble concours à la poursuite de ce but.

Tant d'aspects s'offrent à la considération de celui qui étudie quel que soit la mutualité catholique et française que je n'ai point l'intention de reprendre ce que j'ai eu l'honneur de dire à cette même tribune l'an dernier, si ce n'est pour rappeler les deux principes développés alors. Ainsi, ceux qui ont bien voulu m'écouter l'année dernière et veulent bien m'écouter encore ce soir n'auront point le désagrément d'entendre ressasser exactement la même chose; et ceux qui veulent bien m'écouter pour la première fois se rendront tout de même en possession d'un fil conducteur que je ne veux point abandonner.

Voici donc les deux principes qui ont servi de point de départ au développement de notre entretien l'année dernière:

1. — La mutualité est une coopération d'hommes. En conséquence, elle nait de la volonté d'une classe de personnes, ayant au moins quelque intérêt commun, de se protéger mutuellement, corps et biens, contre les

risques habituels; elle appartient et est administrée par ses propres membres conformément aux lois du co-opératisme; elle fonctionne avec un minimum de frais et tout ce que chacun a versé au delà du nécessaire lui est remis périodiquement sous forme de ristourne ou de réduction de prime; elle est, l'expérience l'a démontré, une forme absolument sûre de protection.

2. — La mutualité catholique et française est un facteur important de relèvement économique pour notre peuple. En conséquence, les Canadiens français — et tout particulièrement ceux qui constituent des groupes minoritaires en quelque coin d'Amérique du Nord — ont le devoir urgent de s'affilier à des mutualités catholiques et françaises là où il en existe, et d'en fonder là où il n'en existe pas: les fonds de leur épargne serviront de la sorte à leur propre intérêt, commun et particulier. Selon l'adieu du droit romain, qui n'exprime d'ailleurs qu'une loi fondamentale de droit naturel, "la chose doit profiter à son maître".

Ces deux principes rappelés, élargissons nos horizons et tentons quelques suggestions d'ordre pratique. Il est inutile de nous le cacher, mesdames et messieurs, nous souffrons grandement, dans l'Ouest, de notre contact quotidien ou quasi quotidien avec l'élément majoritaire.

Nous en souffrons au point de vue de la foi et des mœurs; nous en souffrons au point de vue de la vie nationale. Je ne constate là rien de neuf: des voix autrement autorisées que la mienne ont exprimé leurs doléances. Ce qui n'empêche pas d'ailleurs certains des nôtres de continuer à nous adjoindre d'imiter les mœurs attribuées à l'autre.

Nous souffrons donc dommage, collectivement surtout. Car en ce qui concerne les individus ou de petits groupes, il en est qui se mieux parviennent à s'insérer dans la vie des valeurs hétérogènes réelles en rejetant les scories, soit en ce qu'il leur est donné de vivre une vie véritablement autonome ou très isolée.

Or, il est à remarquer — pour ne point parler ici d'amorçements indéniables par le fait de contacts propres au monde politique — que c'est surtout le monde des affaires qui porte grave préjudice à notre vitalité catholique et française. Et cela se comprend.



par Kid Brosseau

DON BUDGE DANS LES AFFAIRES

NEW-YORK — Don Budge, fameux joueur de tennis professionnel, a annoncé qu'il se lançait dans les affaires comme bandier. Budge a acheté les parts de Frank Shield qui opérait une blanchisserie avec Sydney Wood. La boutique portera l'étiquette Budge-Wood Service Inc.

GOLF

NEW-YORK — L'association de golf des Etats-Unis a annoncé que le championnat open sera disputé en 1942 au Interchen Country Club de Minneapolis, autour du mois de juin.

ASSEMBLEE DE LA N.H.L.

MONTREAL — Le président de la ligue Nationale de hockey, Frank Calder, annonce que l'assemblée annuelle de la N.H.L. aurait lieu à Boston le 16 mai prochain.

J'ai recueilli, la semaine dernière, des lettres d'un paroissien, la réflexion suivante: "Mon expérience de 30 ans m'a convaincu que, quand on est dans les affaires, on doit y être 24 heures par jour, si l'on veut réussir." Parole de sage, à condition qu'elle ne néglige point la hiérarchie des valeurs, et qui s'apparente à tel passage de l'Ecriture et d'un Père de l'Eglise.

Mais voilà précisément que les affaires, dans l'Ouest, établissent des relations inévitables avec l'élément qui constitue la majorité: commerçants, vis-à-vis des maisons de gros et de leurs représentants abondants, colmatant aussi, vis-à-vis d'une partie au moins de leur clientèle; cultivateurs, vis-à-vis des banques, des compagnies; à peu près tous, administration de la chose municipale. Et que sais-je? Pour peu qu'ils sortent de leurs foyers, nos gens fréquentent forcément un monde étranger à tant de leurs besoins et aspirations propres.

(suite la semaine prochaine)

ROBERT BAT NUMA

CAMDEN, N.-J. — Yvon Robert, 219, de Montréal, a vaincu Léo Numa, 228, de New-York, en prenant deux chutes sur trois, dans le combat principal de la semaine dernière.

BALLE-MOLLE

La ligue féminine de balle-molle a officiellement débuté vendredi dernier, à Edmonton, alors que deux équipes rivales, les Pats et les Buffaloes se sont mesurées au Parc Kingsway. Le maître Fry a lancé la première balle. Les Buffs ont remporté la victoire par 4-3 après une joute serrée. Tout indique que l'on verra cette année la même rivalité que par le passé.

Plus de 300 amateurs étaient présents à l'ouverture de la saison.

AVIS A NOS CORRESPONDANTS

Nous invitons tous les sportifs de la campagne à nous communiquer les rapports de leurs activités. Il existe en différentes régions des ligues de balle, de tennis, de croquet, etc., qui intéressent vivement la population. Nous offrons à tous l'hospitalité de nos colonnes. "Gratuitement." Il suffit de nous adresser des rapports écrits lisiblement, sur un seul côté de la feuille, et signés. Chaque centre devrait avoir un chroniqueur sportif pour vanter les exploits des siens et faire connaître "les gloires" de sa paroisse.

Nous souhaitons donc la plus cordiale bienvenue à tous les clubs qui voudront se faire connaître.

GBRALTAR — On continue d'évacuer les civils britanniques de cette forteresse en prévision d'une attaque allemande. Plus de 1000 personnes sont concernées.

Lisez et faites lire la Survivance.

CARTES PROFESSIONNELLES

"NOUS VOUS SERVONS MIEUX"

DR L.-O. BEAUCHEMIN

MEDECIN ET CHIRURGIEN

207-06 Edifice du Grain Exchange

CALGARY ALBERTA

DR L.-P. MOUSSEAU

M.D., L.M.C.C.

MEDECIN ET CHIRURGIEN

Bureau 526 et 527, Edifice Tegler

Rés. 9710-108e rue Tél.: 22453

DOCTEUR A. BLAIS

SPECIALITE: CHIRURGIE

3e étage, édifice Banque de Montréal

Angle 1ère rue et Ave Jasper — Tél.: 24639

DR JOSEPH BOULANGER

MEDECIN ET CHIRURGIEN

Edifice Boulanger

Tél.: 22009

DOCTEUR A. CLERMONT

DENTISTE

Docteur en chirurgie dentaire

230, Edifice Birks, angle 104e rue et Jasper

Tél. bureau: 25838 Tél. rés.: 82113

DOCTEUR PAUL HERVIEUX

DENTISTE

Docteur en chirurgie dentaire

239 Edifice Tegler

Téléphone: 22216 — Résidence: 22086

Dr G. FORTIER, B.A., M.D., L.M.C.C.

MEDECIN ET CHIRURGIEN

Bureau, au troisième étage, Edifice de la

Banque de Montréal, Edmonton

Téléphones: bureau, 24689; résidence, 27882

DOCTEUR C.-H. LIPSEY

DENTISTE

Heures: de 9 h. à 5.30 h.

301, édifice Tegler Tél.: 22945

Nous parlons français.

J. ERLANGER

Spécialité: examen des yeux et traitement de la vue. Ajustement de verres.

303, édifice Tegler Tél.: 27463; rés.: 28587

EDMONTON, ALBERTA

DR A. O'NEILL

DENTISTE

307 Immeuble McLeod

Bilingue

Tél. rés.: 31717 Tél. bureau: 24421

P.-E. POIRIER, B.A., LL.B.

AVOCAT

Milner, Steer, Feltner, Martland & Bowker

Edifice Banque Royale

AVE JASPER EDMONTON

GERARD ST-GERMAIN, LL.B.

AVOCAT ET NOTAIRE

Avec M. Neil D. Maclean, C.R.

616, édifice McLeod

Tél. 21456 - Rés. 83511 Edmonton

ERNEST-A. COTE, B.Sc., LL.B.

AVOCAT ET NOTAIRE

Téléphone 28128

ETUDE SIMPSON & MacLEOD

24, édifice Banque de Montréal, Edmonton

C.-E. GARIEPY

AVOCAT ET NOTAIRE

BUREAUX: 39 — BLOC GARIEPY

EDMONTON

Téls: Bureaux 21347; Rés: 81282

CARTES D'AFFAIRES

"VOTRE SATISFACTION EST NOTRE SUCCES"

CAREY ELECTRIC

CONTRACTEURS ELECTRICIENS

Lampes, appareils et motifs

Radio, neufs et usagés; réparations.

Tél.: 22772

9837 AVE JASPER E. EDMONTON

MORIN & FRERES

ENTREPRENEURS EN CONSTRUCTION

Téléphone 26405

10127-113e rue Edmonton

NICHOLS BROTHERS

MACHINISTES

Fondeurs de cuivre et de fer

Manufacturiers de machines à moulins à scies

10103-95e rue Téléphone: 21861

Edmonton Rubber Stamp

CO., LTD.

Fabricants d'étampes en caoutchouc

et de sceaux

10037-101A Edmonton Tél.: 26927

Countts Machinery Co. Ltd.

Th. COUNTTS, gérant

Manufacturiers de mouleuses roulant sur billes.

10569-05e rue Edmonton, Alta.

Téléphone: 25723

The PHILLIPS TYPEWRITER

CO. LIMITED

Dactylographes Royal, Standard et portatives

Réparations et fournitures pour

toutes marques

10115-100e Rue — Edmonton, Alta.

MacCOSHAM STORAGE & DISTRIBUTING CO. LTD.

Emmagasinement et transport

Camions spéciaux pour meubles

Téléphone 26381 Edmonton, Alta.

Dix sous par jour achètent un

Dactylo portatif "Remington"

REMINGTON RAND LTD.

10520, Ave Jasper

EDMONTON ALBERTA

W. H. CLARK

LUMBER, CO.

COURS A BOIS — GROS ET DETAIL

10330-109e Rue Téléphone 24165

EDMONTON, ALTA

H. MILTON MARTIN

MAISON FONDÉE EN 1906

ASSURANCES DE TOUTES SORTES

Tél.: 24344 721 édifice Tegler

LA PARISIENNE DRUG

CO. LIMITED

Spécialité de produits français

Commandes par la poste

10524, Ave Jasper EDMONTON Tél. 26374

Western Transfer & Storage

LIMITED

Transport et emmagasinement

Déménagements: meubles, pianos, etc.

Tél.: 21528 Edmonton

Capital Seed & Poultry Supply

10189-99e RUE

EDMONTON

SELKIRK & YALE HOTELS

EDMONTON, ALTA

Situé dans le centre des affaires

et des théâtres

CAPITAL SHOE MFGS. LTD.

Spécialité de réparations

Fabricants de chaussures de qualité

Nous faisons la livraison

10536, Ave Jasper Tél.: 22516

IL VOUS FAUT LES VETEMENTS

Ditrich

10164

101ème rue

Pour être à la mode

RADIO SPECIALISTE RADIO

J.-A. THIVIERGE

Licencié en radio de toutes marques

Inspection des "tubes" et de l'appareil \$1.00

Gens de la campagne, envoyez votre radio à

10406, Ave Jasper Téléphones 21131-21792

Aménagements de Bureaux en Bois et en Métal

Systèmes de Classements, le tout fabriqué au Canada.

OFFICE SPECIALTY MFG. CO.

10514 Ave. Jasper—Tél: 24608 — Edmonton

Pour la CUISINE et la SALLE DE BAIN

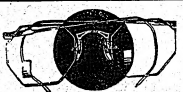
VOUS avez besoin de la Lessive Gillett pour la cuisine et la salle de bain. Ayez-en toujours sous la main pour le nettoyage des revêtements d'eau, des ustensiles de cuisine et divers autres travaux de ménage.

La Lessive Gillett vous épargnera des heures de dur travail — c'est le nettoyeur efficace et économique par excellence.

*Ne faites jamais dissoudre la lessive dans l'eau chaude. L'action de la lessive elle-même réchauffe l'eau.



BROCHURE GRATUITE — La brochure de la Lessive Gillett explique comment se pulvériser le nettoyeur efficace des revêtements d'eau, des ustensiles de cuisine, des revêtements d'eau, des ustensiles de cuisine et divers autres travaux de ménage. Demandez une copie gratuite à la Standard Brands Ltd., Fraser Ave. & Liberty St., Toronto, Ont.



A. Ashdown Marshall

et ses associés

OPTICIENS - OPTOMETRISTES

Examen de la vue — Ajustage de lunettes — Réparations soignées

Milleurs verres — Meilleure santé

10345 Ave Jasper — Tél.: 22342

DISCOUNTS

Sur la

sur la

sur la

sur la

sur la

sur la

sur la

sur la

ST-LOUIS — Charles-A. Lindberg

a de nouveau affirmé, ces jours-ci,

que les Etats-Unis n'étaient pas prêts

à se battre avec succès outremer mais

il a dit que les Américains doivent

et peuvent défendre leur nation.

LONDRES — La BBC, commen-

çant une nouvelle de D.N.B., l'agence

allemande, dit qu'un décret récent en

Italie interdit la vente de la viande

et de servir la viande à l'exception

du samedi et du dimanche dans les</

La Survivance

Fondé le 16 novembre 1928

Hebdomadaire indépendant en politique et entièrement consacré à la cause religieuse et nationale.

REDACTION ET ADMINISTRATION

10010-1096 RUE

EDMONTON

ALBERTA

Téléphone 24702

ABONNEMENT ANNUEL

CANADA\$2.00

ETATS-UNIS 2.50

EUROPE 3.00

Cinq sous le numéro

LES TAXES DU BUDGET FEDERAL

Nouveaux impôts et augmentations d'impôts qui donneront \$300 millions de plus au trésor fédéral pour une année complète, et \$250 millions cette année

Impôt de la défense nationale. Les gens mariés qui gagnent plus de \$1,200 et les célibataires qui gagnent plus de \$600 paieront 5 pour cent. Les célibataires qui gagnent plus de \$1,200 paieront 7 pour cent. La déduction pour chaque personne à charge est portée à \$20. Augmentation en vigueur le 1er juillet.

Impôt sur le revenu. L'impôt commence à 15 pour cent tout de suite après le montant d'exemption. Après les premiers \$1,000 impossibles la taxe est de 20 pour cent, et elle augmente graduellement jusqu'à un maximum de 55 pour cent au-dessus de \$50,000. Les exemptions restent les mêmes. La date pour faire la déclaration est fixée au 31 mars.

Impôt sur les successions. — Nouvel impôt fédéral sur les successions, analogue à celui des provinces.

Taxe de vente. — Pas de changement.

Esence. — Nouvelle taxe de 3 cents le gallon.

Automobiles. — La taxe actuelle sur le prix jusqu'à concurrence de \$700 est augmentée de 20 pour cent à 25 pour cent; les taxes de 40 pour cent et 50 pour cent restent inchangées.

Autobus. — La taxe maximum actuelle de \$260 par autobus est abolie; le taux de 6 pour cent demeure tel quel.

Cinéma. — 20 pour cent (taxe nouvelle).

Paris aux champs de courses. — 5 pour cent (taxe nouvelle).

Taxe sur le malt. — Augmentation de 10 cents à 12 cents; augmentation sur le sirop de malt de 15 cents à 18 cents.

Vins. — Vins ordinaires, taux augmenté de 15 cents à 40 cents le gallon; sur les vins mousseux, la taxe est augmentée de \$1.50 à \$2.00 le gallon.

Cartes à jouer. — Le taux est augmenté de 10 cents à 15 cents le jeu. Gas carbonique. — (Pour ceux qui ne paient pas de taxe) le taux est augmenté de 5 cents à 25 cents la livre.

Produits de beauté. — Taux augmenté de 10 pour cent à 24 pour cent. Appels téléphoniques de longue distance. — Le taux est augmenté de 5 pour cent à 10 pour cent.

Brigades. — Taux augmenté de 20 pour cent à 25 pour cent; sur les brigades combinées d'autres objets, le taux est augmenté de 10 pour cent à 24 pour cent.

Papier-tubes à cigarettes. — Taux augmenté de 5 cents à 10 cents le tube.

Matériaux de construction. — L'exemption actuelle de la taxe de vente est abolie.

Sucre. — La taxe sur le sucre est augmentée de 1 cent la livre, et sur la glucose de 1/2 cent la livre. L'exemption sur le sirop de maïs, en réceptacle de 10 livres au moins, est abolie.

APPEL EN FAVEUR DE L'ANGLETERRE

Il faut l'aider, dit J.-B. Conant, président de Harvard

BOSTON. — Le président James B. Conant (de l'université Harvard) a demandé aux Etats-Unis de combattre les axes de la Grande-Bretagne contre les puissances de l'Axe. Il précise que l'heure était venue de le faire.

M. Conant a fait récemment un voyage en Angleterre et c'est dans une allocution à la radio qu'il a prononcé ces paroles:

"Notre meilleur espoir d'éviter une bataille tardive contre les désavantages désastreux c'est de commencer maintenant la guerre sur mer. Il n'est pas trop tard. Mais l'heure d'intervenir a sonné. Je crois que la nation est prête à se joindre à la lutte pour la liberté."

Conant a dit que l'espoir de certaines personnes intelligentes des Etats-Unis de pouvoir terminer la guerre par une paix négociée est absolument fantastique pour quiconque a été entraîné en Grande-Bretagne. Il déclare qu'il était inévitable que nous devrions tôt ou tard combattre à moins de vouloir céder le contrôle de cet hémisphère occidental.

Pour conserver notre liberté la question n'est pas: les Etats-Unis se battront-ils? mais c'est quand les Etats-Unis se battront-ils?

Je crois que nous devons bientôt nous battre. Si l'on a un peu de chance pour le moment que l'Angleterre soit battue immédiatement nous sommes dépendant en face d'un autre danger très grave et c'est sur l'océan Atlantique. Il y a là une menace que n'ont pas mesuré ceux qui s'opposent à l'emploi total de notre marine. C'est cette menace qui nous invite à agir rapidement et tôt.

Les chefs du gouvernement nous ont parlé de la gravité de la nation. Vivres et matériaux de guerre doivent être livrés à l'Angleterre. Le blocus exécuté par les sous-marins et l'invasion des Allemands a été trop effrayant et plus dommageable qu'on n'a osé nous le dire.

LES FRANÇAIS MANIFESTENT INTELLIGEMMENT

Contre leurs vainqueurs

NEW-YORK. — Les Français qui subissent encore le contre-coup de la défaite ne font pas encore beaucoup d'opposition au régime allemand mais il est facile de voir qu'il se crée des organisations secrètes, basées sur le genre des organisations belges qui fonctionnent pendant la première grande guerre au cours de l'occupation allemande. Des groupes de Français, partisans du général de Gaulle, chef des Français libres, et des agents britanniques ont organisé des manifestations, fait passer de l'information importante et des prisonniers britanniques en dehors du pays, ils ont aussi saboté dans la mesure du possible le travail d'usine qu'ils accomplissent sous les ordres des Allemands.

Personne ne peut dire la force de ces gens et leur nombre ni même leurs succès. Sur les murs il y a des dévotions à la croix, des affiches sont

effacées et il se produit des manifestations trop subtiles pour que la police puisse intervenir. Ces faits ne peuvent nous donner une opinion d'ensemble du peuple français.

Comme le Gestapo existe partout en France le travail caché devient extrêmement dangereux. Jusqu'ici on n'a pas appris que les Allemands aient subi des dommages graves. Il n'y a que des rumeurs et des anecdotes, indices tout au plus de l'état d'esprit. Vous entendez dire qu'en France occupée le travail de guerre aboutit tardivement. Les matériaux ne parviennent pas en temps, la pluie ruine les machineries d'usines. Il arrive toutes sortes de choses pour ralentir la production.

Une histoire qui a encore cours c'est que des milliers et des milliers d'Allemands ont perdu la vie dans des exercices préparatoires à l'invasion de l'Angleterre.

MGR VACHON ET LA DEFENSE DE L'AMERIQUE

LOS ANGELES. — Les citoyens du Canada favorisent l'union étroite des pays du continent nord-américain. Notre pays, formerait un bloc solide pour la défense commune du territoire, a déclaré l'archevêque d'Ottawa, Son Exe. Mgr Alexandre Vachon au cours d'une interview. Le distingué prêtre a expliqué que le Canada, cependant restait entièrement loyal à la Grande-Bretagne. "Le Canada est confiant et croit que les Etats-Unis autoriseront bientôt le convoiement par leurs navires de guerre. Une telle mesure devient plus que jamais nécessaire. On espère au Canada, a ajouté Mgr Vachon, que les Etats-Unis entront formellement et réellement en guerre, bien qu'ils y soient aujourd'hui en fait."

LONDRES. — La Grande-Bretagne a maintenant mobilisé le soleil pour l'aider dans son effort de guerre. "L'heure est double", qui a forcé les Anglais à avancer leurs horloges de deux heures sur l'heure de Greenwich, est maintenant en vigueur.

ON RECLAME UNE REFORME SOCIALE EN FRANCE

Une campagne de journaux

VICHY. — Une campagne pour de plus hauts salaires se dessine en France. Les journaux, tant de la partie occupée que de celle qui n'est pas, publient des éditoriaux à ce sujet. L'"Effort" de la France occupée, publie en première page un article du chef syndicaliste Marcel Imbert dans lequel il est écrit qu'il n'est pas suffisant de relever les salaires de 10 à 15 pour cent là où l'indice départemental du coût de la vie accuse une augmentation de 35 pour cent.

La "Petite Girondine", publiée à Bordeaux en France occupée, dit que "la situation de tous les travailleurs, particulièrement des chefs de famille est grave, même désespérée."

La Fédération parisienne de l'alimentation a adopté une résolution demandant "le rajustement des salaires au coût de la vie."

Depuis que certains membres du gouvernement ont été accusés de "capitalisme" par la presse de Paris, la France a été la scène de campagnes politiques en faveur d'une réforme sociale.

STANTON. — Le président Roosevelt a réaffirmé la foi de l'Amérique en la liberté démocratique dans le monde et déclaré que les Etats-Unis sont prêts à combattre de nouveau pour préserver cette foi.

NOCES DE DIAMANT A LEGAL

M. et Mme Philippe LeBlanc ont célébré dernièrement le soixantième anniversaire de leur mariage, en renouvelant en présence de leurs enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants les promesses conjugales de 1881. Mariés à East Douglas, Mass. Etats-Unis, il y a tout de même plus de quarante ans que l'heureux couple habite l'ouest Canadien. Une dizaine d'enfants sont issus de ce mariage; sept survivent pour se joindre du bonheur de leurs parents qui portent si aisément leurs quatre-vingts ans.

Une messe solennelle d'actions de grâces fut célébrée lundi matin en présence de la famille et d'un bon nombre d'amis anciens et nouveaux. Un "ancien" de 81 ans, M. Alexandre Charlier chanta à l'offertoire, avec grande précision, un solo de circonstance: Mon âme, que rendre au Seigneur!

Un banquet de famille réunit une vingtaine de convives; une soirée du vieux temps couronna joyeusement la fête.

En félicitant les vénérables jubilaires de diamant de leur rare privilège, nous souhaitons qu'ils poursuivent pour sa carrière encore longtemps.

On rapporte de "source" légitime qu'un Ours en personne s'est promené dans le village! Plusieurs l'ont vu sans oser le croire ni en parler!



Mlle Marguerite Verrier, 17 ans, de Bonnyville, qui a remporté le premier prix d'élocution au Festival d'Edmonton. Elle obtint 90 points, ce qui est une note record.

MORINVILLE

Nous avons eu, dimanche dernier, la fête des mères et nous sommes heureux de dire que ce fut un succès épatant. La fête commença vers les deux heures, durant l'après-midi et se termina vers les six heures. Vous dire que les enfants de la paroisse étaient tous là avec leurs mères et aussi leurs pères, ne serait que donner une partie de la vérité. De tous les coins de la paroisse, l'on vint à pleines voitures et encore. Durant près de deux heures, les écoliers des différentes écoles se succédèrent sur la scène donnant à une chanson qui une récitation et le tout se rapportant à leurs mères bien-aimées.

Vint ensuite le goûter qui fut tout simplement succulent et délicieux. Celui-ci était encore donné par les enfants, et les mères étaient les hôtes de la journée. Le tout avait été organisé par les jeunes qui fréquentent les écoles et sous la direction de leurs mères. Naturellement, celui qui a été l'âme du mouvement n'est pas l'élève mais la mère. Nous ne mentionnerons pas son nom mais les jeunes connaissent fort bien leur ami de tous les jours qui s'évertue à leur rendre la vie plus agréable et plus charmante. Merci donc à tous nos jeunes pour cette démonstration de affection et d'amour envers celle qui a été l'auteur de leurs jours et qui durant toute leur vie, se dépense sans réserve aucune pour leur plus grand bien.

Ce banquet fut couronné par les élections annuelles, dont voici le résultat:

Présidente-honorable: Mlle J. Chatain
Présidente: Bérangère Mercier
Vice-présidente: M.C. Barbeau
Secrétaire: Paulette Crévoisin
Trésorière: Thérèse Vallée

Directrices: Mlle Jeannette Langlois, Simone Barbeau, Mme R. Bouchard. Chargée du comité social: Mlle Ruby Rodberg; du comité musical: Mlle Suzanne Paradis; du comité de presse: Mlle Charlotte Bernier.

Etaient présentes au banquet: Mlle Jacqueline Gahelle, Claire Chatain, Thérèse Sabourin, Suzanne Dame, Simone Baril, Laurence Sabourin, Thérèse Kérouac, Thérèse Mercier, Suzanne Paradis, Henriette

LES PERTES DE L'AXE DANS LES BALKANS

LONDRES. — Selon des experts militaires de Londres, l'Allemagne aurait perdu dans les Balkans en hommes, canons et tanks plus que l'équivalent en hommes et en matériel de guerre de toute la force expéditionnaire alliée.

Quant aux Italiens, ils auraient perdu en quelques jours 6,000 hommes aux mains des Grecs de l'Empire. L'expert militaire du "Daily Express" prétend qu'il n'est pas exagéré de dire que les pertes allemandes dans la campagne de Grèce ont été vingt fois plus considérables que celles des Alliés.

WASHINGTON. — Le ministre de la Marine, M. Knox, a déclaré que la marine des Etats-Unis est "plus prête que jamais" à entreprendre la livraison de matériel de guerre à la Grande-Bretagne, dès qu'elle recevra l'ordre de le faire.

PLUS PRETE QUE JAMAIS

Le tirage des billets a été fait par un jeune marin de Sa Majesté, M. Roland Boisvert. Les organisateurs remercient tous les amis du Collège qui ont aidé au succès de ces billets. Ils ont par là aidé le pays dans son effort de guerre tout en supportant la cause de l'éducation en Alberta.

Le Comité de l'Oeuvre du Collège.

MORINVILLE

Nous avons eu, dimanche dernier, la fête des mères et nous sommes heureux de dire que ce fut un succès épatant. La fête commença vers les deux heures, durant l'après-midi et se termina vers les six heures. Vous dire que les enfants de la paroisse étaient tous là avec leurs mères et aussi leurs pères, ne serait que donner une partie de la vérité. De tous les coins de la paroisse, l'on vint à pleines voitures et encore. Durant près de deux heures, les écoliers des différentes écoles se succédèrent sur la scène donnant à une chanson qui une récitation et le tout se rapportant à leurs mères bien-aimées.

Vint ensuite le goûter qui fut tout simplement succulent et délicieux. Celui-ci était encore donné par les enfants, et les mères étaient les hôtes de la journée. Le tout avait été organisé par les jeunes qui fréquentent les écoles et sous la direction de leurs mères. Naturellement, celui qui a été l'âme du mouvement n'est pas l'élève mais la mère. Nous ne mentionnerons pas son nom mais les jeunes connaissent fort bien leur ami de tous les jours qui s'évertue à leur rendre la vie plus agréable et plus charmante. Merci donc à tous nos jeunes pour cette démonstration de affection et d'amour envers celle qui a été l'auteur de leurs jours et qui durant toute leur vie, se dépense sans réserve aucune pour leur plus grand bien.

Ce banquet fut couronné par les élections annuelles, dont voici le résultat:

Présidente-honorable: Mlle J. Chatain
Présidente: Bérangère Mercier
Vice-présidente: M.C. Barbeau
Secrétaire: Paulette Crévoisin
Trésorière: Thérèse Vallée

Directrices: Mlle Jeannette Langlois, Simone Barbeau, Mme R. Bouchard. Chargée du comité social: Mlle Ruby Rodberg; du comité musical: Mlle Suzanne Paradis; du comité de presse: Mlle Charlotte Bernier.

Etaient présentes au banquet: Mlle Jacqueline Gahelle, Claire Chatain, Thérèse Sabourin, Suzanne Dame, Simone Baril, Laurence Sabourin, Thérèse Kérouac, Thérèse Mercier, Suzanne Paradis, Henriette

LES PERTES DE L'AXE DANS LES BALKANS

LONDRES. — Selon des experts militaires de Londres, l'Allemagne aurait perdu dans les Balkans en hommes, canons et tanks plus que l'équivalent en hommes et en matériel de guerre de toute la force expéditionnaire alliée.

Quant aux Italiens, ils auraient perdu en quelques jours 6,000 hommes aux mains des Grecs de l'Empire. L'expert militaire du "Daily Express" prétend qu'il n'est pas exagéré de dire que les pertes allemandes dans la campagne de Grèce ont été vingt fois plus considérables que celles des Alliés.

WASHINGTON. — Le ministre de la Marine, M. Knox, a déclaré que la marine des Etats-Unis est "plus prête que jamais" à entreprendre la livraison de matériel de guerre à la Grande-Bretagne, dès qu'elle recevra l'ordre de le faire.

PLUS PRETE QUE JAMAIS

Le tirage des billets a été fait par un jeune marin de Sa Majesté, M. Roland Boisvert. Les organisateurs remercient tous les amis du Collège qui ont aidé au succès de ces billets. Ils ont par là aidé le pays dans son effort de guerre tout en supportant la cause de l'éducation en Alberta.

Le Comité de l'Oeuvre du Collège.

OEUVRE DU COLLEGE

Soirée et tirage

Dimanche dernier a eu lieu au Théâtre Garneau la soirée au profit de l'Oeuvre du Collège. La pièce "Dolly" a remporté un franc succès devant plusieurs centaines de personnes.

A cette occasion on a fait le tirage des certificats d'épargne de Guerre. Voici les noms des gagnants:

1. Valeur de \$200.00, M. E. Bakewell, 11817-90e rue.

2. Valeur de \$100.00 Mme C. D. Kelly, 11838-128e rue.

3. Valeur de \$50.00 Mlle Tueta Murray, 934-106e rue.

4. Valeur de \$25.00 Mlle Albertine Soquet, St-Eduard.

5. Valeur de \$25.00 Mme A. Castonguay, 5971 De la Roche, Montréal, P. Q.

Le tirage des billets a été fait par un jeune marin de Sa Majesté, M. Roland Boisvert. Les organisateurs remercient tous les amis du Collège qui ont aidé au succès de ces billets. Ils ont par là aidé le pays dans son effort de guerre tout en supportant la cause de l'éducation en Alberta.

Le Comité de l'Oeuvre du Collège.

JEUDI - CHEZ EATON - AU BON MARCHÉ

Une vente très importante pour les économistes — arrangez-vous pour profiter de ces aubaines de bonne heure, JEUDI, le 15 mai! Venez vous-même. — Pas de commandes par maille. — Pas de livraison.

COTONS IMPRIMES

Imprimés de bonne qualité dans un joli choix de dessins et couleurs. Largeur environ 36 pouces. Remarque: ce prix bas, et venez de bonne heure.

LA VERGE 12c

LINGES à VERRERIE

Gaies serviettes de table et coton pour votre cuisine! Brillantes, durables, ou vertes, bleues et rouges. Environ 16x28 pouces.

CHACUN 15c

BAS SECONDS

Des bas pour toute la famille! Pour hommes, de coton ou coton et rayonne. Dessins et couleurs variés. Pointures 10 à 11½. — Pour dames, de coton mercerisé et rayonne. — Tricot circulaire. Couleurs beige; pointures 8½ à 10½. — Pour enfants, de coton à côtes 1x1 et couleur beige. Pointures 6 à 10. LA PAIRE 18c

SERVIETTES DE BAIN

En coton doux et absorbant. Vous les trouverez très pratiques pour tous les jours! Couleurs et dessins variés. Environ 20x40 pouces.

CHACUNE 25c

BAS DE FEMMES

En coton mercerisé. Tricot circulaire pour bonne apparence. Couleurs beige et foncé; pointures 8½ à 10½. Ces prix économiques encourageant l'achat de bonne heure. LA PAIRE 15c

BAS DE RAYONNE

Bas de rayonne de belle apparence. Leur tricot circulaire assure l'élasticité. Vous en choisirez plusieurs paires pour tous les jours. Couleurs saisonnières. Pointures 8½ à 10½. LA PAIRE 25c

BAS MERCERISES

Bas de coton mercerisé de bonne qualité. Bien faits, façon flatteuse. Couleurs variées. Pointures 8½ à 10½. Longue durée, prix minime. LA PAIRE 25c

SOCQUETTES POUR ENFANTS

Des bas pratiques que les enfants peuvent porter tout seuls. Rayonne et coton, haut "Laxette". Choix de plusieurs dessins et couleurs. Pointures 6 à 10. LA PAIRE 15c

SOCQUETTES DE DAMES

L'article pour le sport. Socquettes de coton, couleurs variées. Haut "Laxette". Pointures 8½ à 10½. Une offre intéressante. Profitez-en jeudi. LA PAIRE 17c

BAS DE SOIE

Charmants bas de soie de chiffon dans les teintes populaires: 3 à 4 fils et semi-soie. Couleurs flatteuses. Pointures 8½ à 10½. LA PAIRE 59c

PAS DE COMMANDES PAR MAILLE

PAS DE LIVRAISON

GROUPES DE BAS IMPARFAITS

D'autres bas pour la famille! Pour hommes, de coton, ou rayonne et coton; jolis dessins et couleurs. Pointures 10 à 11½. — Pour dames, de coton, coton mercerisé et rayonne. Couleurs beige. Pointures 8½ à 10½. — Pour enfants, de coton à côtes 1x1. Couleurs beige. Pointures 6 à 10. LA PAIRE 25c

BAS DE COTON

Des bas pratiques—bien faits avec hants à côtes. Les femmes qui aiment à travailler dans leurs jupes en prendront plusieurs paires. Choix de couleurs. Pointures 8½ à 10½. LA PAIRE 25c

BAS D'HOMMES

Chaussettes d'hommes en coton et laine. Excellente pesanture pour l'été. Achetez d'un joli choix de dessins et couleurs. Pointures 10 à 11½. LA PAIRE 39c

BAS DE CREPE

Bas de femmes, bien façonnés. Tricot circulaire. Couleurs attrayantes. Pointures 8½ à 10½. Apparence élégante. Prix bas. LA PAIRE 43c

CHEMISES D'HOMME

Chemises en broadcloth de bonne qualité, col blanc, infroissable. Grand choix de patrons et couleurs. Encolure 14½ à 17. LA PAIRE 95c

CHEMISES POUR LE TRAVAIL

En coton militaire durable. Coupe ample, bien conçue. Choix de patrons et couleurs. Encolures 14½ à 17. Valeur habituelle 69c.

CHACUNE 69c

CAMISOLES ET CALEÇONS

Camisoles et caleçons de coton variés, comprenant des filets et des ballgowns. Quelques caleçons de broadcloth, et camisoles de rayonne. Taille 34 à 44.

LE MORCEAU 25c

CULOTTES DE DAMES

Culottes en rayonne assorties pour dames. Quatre ou cinq boutons de coupe tailleur et d'autres garnies dentelles délicates. Style court ou avec bande aux genoux. Couleurs pastel et blanc. Petit, moyen et grand. CHACUNE 25c

JUPONS ATTRAYANTS!

Jupons de bonne coupe, avec bretelles ajustables, en satin rayonne avec double coutures. Fini délicat. Couleurs rose-lil et blanc. Buste 30 à 42. CHACUN 69c

ROBES NOUVELLES

Jolies créations de rayonne ondée et crepe rayonne. Couleurs à la mode à tous les goûts. Ages 14 à 20. Buste 38 à 44. CHACUNE 1.95

BAS DE COTON POUR HOMMES

Bas de coton durables pour hommes. Profitez de ce prix bas pour en faire provision. Dessins et couleurs remarquables. Pointures 10 à 11½. LA PAIRE 19c

T. EATON CO.
EDMONTON

SECTION DU BON MARCHÉ
SOUTERRAIN